

## امکان تعقیب به کارگیری سلاح شیمیایی در سوریه توسط دیوان بین‌المللی کیفری

\* محمد حبیبی مجنده

\*\* محمد آقایان حسینی

شناسه دیجیتال اسناد (DOI) : 10.22066/cilamag.2019.35078

تاریخ پذیرش: ۱۰/۱۰/۱۳۹۶

تاریخ دریافت: ۱۳۹۶/۷/۲۲

### چکیده

جمهوری عربی سوریه از ابتدای ۲۰۱۱ (دی ۱۳۸۹) صحنه اعتراضات سیاسی بود که خیلی زود به درگیری‌های مسلحه داخلی تبدیل شد. در این درگیری‌ها سلاح شیمیایی استفاده شد. مهم‌ترین موارد آن، یکی ۲۱ اوت ۲۰۱۳ (۳۰ مرداد ۱۳۹۲) بود که در اثر آن، حدود ۱۴۰۰ نفر کشته شدند و دیگری ۴ آوریل ۲۰۱۷ (۱۵ فروردین ۱۳۹۶) بود که حدود ۱۰۰ کشته و ۴۰۰ مجروح بر جای گذاشت. به لحاظ حقوقی این بحث مطرح شد که با توجه به عدم برشمردن «استفاده از سلاح شیمیایی» به عنوان جنایت در اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری، آیا استفاده از سلاح شیمیایی در درگیری‌های داخلی سوریه، جنایت بین‌المللی تحت صلاحیت دیوان محسوب می‌شود؟ و آیا با توجه به عدم عضویت سوریه در اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری، این دادگاه می‌تواند نسبت به وضعیت سوریه اعمال صلاحیت کند؟ محققین در این مقاله با تحلیل موضوع، تفسیر اساسنامه و تطبیق آن با عناصر جنایات تحت صلاحیت دیوان، به کارگیری سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه را مصدق جنایت جنگی دانستند. همچنین بررسی‌های پژوهش نشان می‌دهد، با توجه به اصلاحات اساسنامه دیوان در کامپلاسی اوگاندا در ژوئن ۲۰۱۰ (خرداد ۱۳۸۹)، در صورتی که شورای امنیت، «وضعیت» سوریه را به دیوان ارجاع دهد، اعمال صلاحیت دیوان بین‌المللی کیفری بر آن امکان‌پذیر است.

### وازگان کلیدی

سلاح شیمیایی، مخاصمات داخلی سوریه، جنایت جنگی، دیوان بین‌المللی کیفری، صلاحیت

mhabibii@gmail.com

\* دانشیار گروه حقوق بین‌الملل و حقوق بشر دانشگاه مفید قم

aghayanhoseini@yahoo.com

\*\* نویسنده مسئول، مدرس گروه حقوق دانشگاه آزاد اسلامی واحد دشتستان

## مقدمه

به دنبال تحولات اجتماعی و سیاسی در کشورهای عربی که از سال ٢٠١٠ (١٣٨٩) آغاز شد، جمهوری عربی سوریه نیز از ابتدای ٢٠١١ (دی ١٣٨٩) صحنه اعتراضاتی بود که بهزودی به درگیری‌های مسلح‌انه خوبین میان نیروهای دولتی و معترضان مسلح تبدیل شد. گذشته از ریشه‌های این درگیری‌ها، اعتراضات در سوریه به مخاصمه مسلح‌انه داخلی (غیربین‌المللی)<sup>۱</sup> طولانی‌مدت انجامید که همچنان ادامه دارد و عملکرد پرنگ و مناقشه‌برانگیز بسیاری از دولت‌ها، بهویژه دولت‌های عضو دائم<sup>۲</sup> شورای امنیت در بحران داخلی این کشور، در کنار نقض

۱. از آنجا که تعیین نوع مخاصمات سوریه، نقش جدی در حقوق حاکم بر آن دارد، داخلی یا بین‌المللی بودن این مخاصمات بهویژه از جهت امکان إعمال صلاحیت دیوان بین‌المللی کیفری بر موضوع به کارگیری سلاح‌های شیمیایی بسیار مهم است. بر اساس معیار پروتکل دوم الحاقی ۱۹۷۷ به کتوانیون‌های چهارگانه ژنو ۱۹۴۹، از آنجا که دولت سوریه، مخالفان مسلح را که علیه دولت می‌جنگیدند به عنوان «طرف مخاصمه» شناسایی کرده است و گروه‌های مسلح معارض بر بخش‌هایی از سرزمین سوریه تسلط دارند و در هدایت فعالیت‌های نظامی خود، توانایی اجرای پروتکل دوم الحاقی به کتوانیون‌های ۱۹۴۹ ژنو را دارند، مخاصمات سوریه از نوع غیربین‌المللی است. جمشید ممتاز و امیرحسین رنجبریان؛ حقوق بین‌الملل بشردوستانه، مخاصمات مسلح‌انه داخلی، میزان، ۱۳۸۷، ص ۸۶ دلیل دیگر این ادعا آن است که این مخاصمات فقط در خاک سوریه در جریان است و نیروهای مسلح کشور دیگری در آن درگیر نیستند. راجز آنتونی بی و پل مالرب؛ قواعد کاربردی حقوق مخاصمات مسلح‌انه، ترجمه: کمیته ملی حقوق بشردوستانه، امیرکبیر، ۱۳۸۸، ص ۴۴. ماده (و) ۸(۲) اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری در تعریف مخاصمه مسلح‌انه داخلی همین معیار را تأیید می‌کند و با معیار ماده ۳ مشترک کتوانیون‌های ۱۹۴۹ نیز مطابقت دارد. از سوی دیگر، رویه‌قضایی بین‌المللی در پرونده‌های تادیج (Tadic Case, ICTY Reports, 1997, Para.70. ICTY, The Prosecutor v. Slobodan Milosevic, (Milosevic Case), No.IT-02-54-T, )، میلوشویچ (ICTY, Boskosk Case, No.It-04-82-T, 2008, Paras. 177-179) و باشکاسکی (2004, Para 23. ) در دیوان بین‌المللی کیفری برای یوگسلاوی سابق و نیز رأی پرونده آکایه‌سو در دیوان بین‌المللی کیفری برای رواندا، که در تعیین داخلی بودن مخاصمات، شرط «طولانی‌شدن» مخاصمات مسلح‌انه را جایگزین معیار کنترل گروه‌های غیردولتی بر بخشی از سرزمین اعلام می‌کنند. مخاصمات دولت سوریه با مخالفان و تروریست‌ها که بیش از شش سال است که جریان دارد و نیز استفاده سنگین دولت سوریه از تجهیزات و ادوات نظامی علیه گروه‌های مخالف و تروریست‌ها، حکایت از غیربین‌المللی یا داخلی بودن درگیری‌های مذکور دارد. در این زمینه، ن.ک: نگین شفیعی‌بافتی و علی هنجی؛ ابعاد حقوقی بین‌المللی مخاصمات مسلح‌انه غیربین‌المللی، میزان، ۱۳۹۲، صص ۵۴-۲۵؛ محسن عبدالهی؛ تروریسم، حقوق بشر و حقوق بشردوستانه، شهر دانش، ۱۳۸۸، ص ۳۶؛ و برای تحلیل ماهیت حقوقی مخاصمات سوریه ن.ک: علی توکلی طبیعی و فرنگیس منصوری؛ «عهد و التراهم متخاصمین به حقوق بشردوستانه در مخاصمه داخلی سوریه»، مجله حقوقی بین‌المللی، شماره ۵۲، بهار - تابستان ۱۳۹۴، صص ۱۷۳-۱۶۸.

۲. برای مثال، قابل توجه است که فرانسه و بریتانیا اعلام کردند که ائتلاف مخالفان را «تنها نماینده مشروع» مردم سوریه می‌شناسند. ن.ک:

<http://world.time.com/2012/11/14/france-recognizes-syrias-opposition-will-the-west-follow-suit/> and, <http://www.theguardian.com/world/2012/nov/20/uk-syrian-opposition-sole-legitimate-representative-people>

ایالات متحده امریکا نیز به ائتلاف مخالفان سوریه، «وضعیت هیئت خارجی» (Foreign Mission Status) اعطای کرد. بر اساس قوانین داخلی امریکا، اعطای «وضعیت هیئت خارجی» اگرچه از حيث حقوقی به معنای برخورداری ائتلاف مخالفان سوری از مصونیت‌های دیپلماتیک نیست، آن هیئت از برخی مزایا مانند داشتن حساب بانکی و تجهیزات ارتباطی اختصاصی بهره‌مند خواهد بود.

حقوق بشر و حقوق بشردوستانه<sup>۳</sup> در حین درگیری‌ها سبب شده است ابعاد مختلف موضوع، مورد توجه نهادها و سازمان‌های بین‌المللی و همچنین حقوق‌دانان و صاحب‌نظران قرار گیرد.<sup>۴</sup> اوج توجه‌ها به بحران سوریه هنگامی بود که خبرگزاری‌ها اعلام کردند در ۲۱ اوت ۲۰۱۳ (۳۰ مرداد ۱۳۹۲) در نتیجه استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه، بیش از ۱۴۰۰ نفر کشته شده‌اند.<sup>۵</sup> پس از انجام بازرگانی کارشناسان سازمان ملل متحد، این سازمان در ۱۶ سپتامبر ۲۰۱۳ (۲۵ شهریور ۱۳۹۲) در گزارش خود (A/HRC/24/46)، استفاده گسترده از سلاح شیمیایی را در دمشق قدیم (عوشه) که منجر به تلفات سنگین غیرنظامیان شده است تأیید کرد.<sup>۶</sup> که بی‌گمان طیف گسترده‌ای از واکنش‌ها و اظهارنظرها را در پی داشت.<sup>۷</sup> هیئت اعزامی ملل متحد در مورد استفاده از سلاح‌های شیمیایی در سوریه، که یک گروه حقیقت‌یاب است در گزارش نهایی خود، هفت مورد از شانزده مورد به کارگیری سلاح شیمیایی مورد ادعا در سال ۲۰۱۳ را تأیید کرد.<sup>۸</sup> همچنین هیئت حقیقت‌یاب سازمان ممنوعیت سلاح‌های شیمیایی، استفاده از سلاح شیمیایی در ۲۰۱۵ و ۲۰۱۷ را تأیید کرد.<sup>۹</sup> در چهارم آوریل ۲۰۱۷ در اثر بمباران خان شیخون در استان ادلب، حدود ۱۰۰ نفر کشته و ۴۰۰ نفر مجروح شدند. از ابتدای تأیید به کارگیری سلاح شیمیایی در سوریه، در میان اظهارنظرهای مختلف، دیدگاهی که از جمله به عنوان جایگزین حمله نظامی مطرح شد،<sup>۱۰</sup> آن آن بود که عاملان استفاده از سلاح شیمیایی در درگیری‌های سوریه باید در دیوان بین‌المللی

**۳.** U.N. Gen. Assembly, Human Rights Council, Report of the Independent International Commission of Inquiry on the Syrian Arab Republic, at Summary, U.N. Doc. A/HRC/21/50, Aug. 16, 2012.

**۴.** برای مطالعه برخی از تحلیل‌های حقوق‌دانان بین‌المللی در این پاره، ن. ک: <http://opiniojuris.org> و <http://www.ejiltalk.org>.

**۵.** Syria Chemical Weapons Allegations, BBC, <http://www.bbc.co.uk/news/world-middle-east-22557347> last updated Aug. 21, 2013, accessed Aug. 30, 2013.

**۶.** <http://www.un.org/apps/news/story.asp?NewsID=45856#U05RJc5P1kh> accessed May 15, 2014.

**۷.** پس از گزارش ۱۶ سپتامبر ۲۰۱۳ کارشناسان ملل متحد، شورای امنیت در قطعنامه ۲۱۱۸ مورخ ۲۷ دسامبر ۲۰۱۳ کاربرد سلاح‌های شیمیایی در سوریه را محکوم کرد بدون آنکه مرتکب را تعیین کند. این قطعنامه، چارچوب امحای سلاح‌های شیمیایی سوریه در حین جنگ داخلی این کشور بود. متعاقب این قطعنامه، سوریه به سازمان ممنوعیت سلاح‌های شیمیایی پیوست و تسلیحات شیمیایی این کشور، تحت نظر سازمان مزبور امحا شد. مطابق آخرین گزارش سازمان ممنوعیت سلاح‌های شیمیایی مورخ ۲۵ سپتامبر ۲۰۱۷ مورخ ۲۷ کارخانه تولید و مرکز نگهداری سلاح‌های شیمیایی که سوریه به سازمان معرفی کرده بود و هر آنچه تسلیحات شیمیایی که از سوریه به خارج از قلمرو کشور منتقل شده بود، تابود شد. ن. ک: [https://www.opcw.org/fileadmin/OPCW/EC/86/en/ec86dg23\\_e\\_.pdf](https://www.opcw.org/fileadmin/OPCW/EC/86/en/ec86dg23_e_.pdf)

**۸.** این هیئت توسط بان‌کی‌مون، دبیرکل وقت ملل متحد در ۲۱ مارس ۲۰۱۳ تأسیس شد. برای مشاهده گزارش نهایی این هیئت مورخ ۱۳ دسامبر ۲۰۱۳ ن. ک: <https://undocs.org/A/68/663>.

**۹.** این مأموریت در ۲۹ آوریل ۲۰۱۴ توسط سازمان ممنوعیت سلاح‌های شیمیایی ایجاد شد.

**10.** <http://news.yahoo.com/france-seeks-icc-involvement-syria-war-crimes-213215697.html>, <http://greenshadowcabinet.us/statements/obama-should-seek-legal-prosecution-not-illegal-war>. Accessed September 4, 2013.

کیفری تحت پیگرد قرار گرفته،<sup>۱۱</sup> محاکمه و مجازات شوند.<sup>۱۲</sup> اگرچه گزارش سازمان ملل متحد، دایر بر به کارگیری سلاح شیمیایی بود و نه تعیین مرتكبان آن،<sup>۱۳</sup> اغلب این اظهارنظرها مسئولیت موضوع را متوجه سران دولتی سوریه و شخص رئیس جمهور، بشار اسد می‌دانستند.<sup>۱۴</sup>

این مقاله می‌کوشد با تجزیه و تحلیل واقعه، تفسیر اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری و اصلاحات سال ۲۰۱۰ آن در کامپلا<sup>۱۵</sup> و دیگر اسناد مرتبط با اساسنامه، همچنین با توجه به رویه قضایی دیوان و تطبیق قواعد اساسنامه بر واقعیت‌های سوریه به این سؤال پاسخ گوید که آیا در پرتو قواعد فعلی حقوق بین‌الملل، دیوان بین‌المللی کیفری می‌تواند موضوع به کارگیری سلاح شیمیایی در مخاصمات مسلح‌حانه داخلی سوریه (از این پس «موضوع سوریه») را تحت تعقیب

<sup>۱۱</sup> گفتنی است که نماینده دولت سوئیس و ۵۷ کشور دیگر، طی نامه‌ای مورخ ۱۴ ژانویه ۲۰۱۳ به محمد مسعودخان، رئیس ماه ژانویه ۲۰۱۳ شورای امنیت، به جهت نقض گسترده حقوق بشر و حقوق بشردوستانه در سوریه، خواستار ارجاع وضعیت این کشور به دیوان بین‌المللی کیفری شده بودند؛ منصرف از اینکه مرتكب این جنایات، کدام طرف درگیری است. ن.ک: <http://www.news.admin.ch/NSBSubscriber/message/attachments/29293.pdf>.

<sup>۱۲</sup> از جمله در نشست یکشنبه، اول سپتامبر ۲۰۱۳ در گروه G20 در روسیه، شش زن برنده جایزه صلح نوبل؛ جودی ویلیامز (امریکا) شیرین عبادی (ایران) توکل کرمان (یمن) مایرید ماسکویر (ایرلند) لیما گبوی (لیبریا) و ریگوبرتا منچوتون (گواتمالا) از شورای امنیت سازمان ملل متحد خواستند که بهجای استفاده از گزینه نظامی، وضعیت استفاده از سلاح‌های شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه را به دیوان بین‌المللی کیفری ارجاع دهد. ن.ک:

<https://nobelwomensinitiative.org/refer-syrias-use-of-chemical-weapons-to-the-icc-nobel-peace-laureates>. همچنین دیده‌بان حقوق بشر در ۲۰۱۴ مه اعلام کرد که یک‌صد گروه جامعه مدنی از شورای امنیت خواسته‌اند تا وضعیت سوریه را به دیوان ارجاع دهد. ن.ک:

<https://www.hrw.org/news/2014/05/15/syria-groups-call-icc-referral> Accessed December 22, 2017.

<sup>۱۳</sup> گفتنی است که گزارش کمیته مستقل بین‌المللی تحقیق درباره جمهوری عربی سوریه در سال ۲۰۱۲ اعلام کرد هر دو طرف درگیری و بدویه دولت سوریه، مرتكب جنایات جنگی و جنایت علیه بشریت شده‌اند. به گزارش ادموند مولت، رئیس سازوکار مشترک تحقیق درباره به کارگیری سلاح شیمیایی در سوریه، داعش مسئول استفاده از گاز سولفور خردل در حمله ۲۰۱۶/م حوش بوده و دولت سوریه مسئول انتشار گاز سارین در حمله ۴ آوریل ۲۰۱۷ در خان شیخون است. ن.ک:

<https://www.un.org/apps/news/story.asp?NewsID=58051#Wj8HGDYXcs> Accessed at 24 December of 2017.

قابل ذکر است که در زمان حمله خان شیخون، این منطقه در کنترل گروه تحریر الشام که قبلاً با نام جبهه‌النصره شناخته می‌شد قرار داشت. پس از حمله خان شیخون، ژنرال ایگور کوناشکوف، سخنگوی وزارت دفاع روسیه گفت که جنگنده‌های آن‌ها یک انبار تسليحات را هدف قرار داده‌اند و احتمالاً در آن انبار، تحریر الشام، تسليحات شیمیایی نگهداری می‌کرده که با بمباران فعال شده‌اند. با این حال، تا کنون هیچ‌یک از طرفین درگیری‌های داخلی سوریه، مسئولیت به کارگیری سلاح شیمیایی را نپذیرفته‌اند. سازوکار تحقیق مشترک (Joint Investigation Mechanism) در ۲۰۱۵ در نتیجه همکاری سازمان ملل متحد و سازمان ممنوعیت سلاح‌های شیمیایی به منظور شناسایی (تا آنجا که امکان پذیر باشد) اشخاص، نهادها، گروه‌ها و دولت‌هایی که سلاح شیمیایی در سوریه به کار بردند، سازمان دادند یا به نحوی حمایت کردند، تأسیس شد.

<sup>۱۴</sup>. See: <http://opiniojuris.org/2013/01/14/fifty-seven-countries-call-for-referral-of-the-syria-situation-to-the-icc-analysis-of-the-merits-of-the-referral-and-concerns-as-to-its-implementation/> Accessed September 30, 2013 and, Juan Carlos Portilla, "Prosecuting Bashar Al-Assad: Can the International Criminal Court Exercise Jurisdiction Over Syria?", available from: <http://www.fletcherforum.org/2013/09/26/portilla2/> accessed September 30, 2013.

<sup>۱۵</sup> اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری در سال ۲۰۱۰ در کامپلا پایتخت کشور آفریقایی اوگاندا مورد بازنگری و اصلاح واقع شد.

قرار دهد یا خیر؟ در جهت پاسخ به این سؤال، مقاله حاضر، صلاحیت ذاتی دیوان بین‌المللی کیفری در رابطه با «موضوع سوریه» را بررسی کرد. با توجه به اینکه دولت سوریه عضو اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری نیست،<sup>۱۶</sup> امکان ارجاع «موضوع سوریه» به دیوان بین‌المللی کیفری تنها از طریق شورای امنیت سازمان ملل متعدد وجود دارد. بنابراین امکان ارجاع «موضوع سوریه» به صورت «یک‌طرفه»<sup>۱۷</sup> بهجای ارجاع «وضعیت سوریه» به دیوان بررسی شد و مسائل حقوقی و فنی که در خصوص این موارد مطرح می‌شود در راستای اصول و اهداف اساسنامه دیوان تجزیه و تحلیل شد.

#### ۱. صلاحیت ذاتی<sup>۱۸</sup>

فارغ از تعیین شیوه‌ای که ارجاع مسئله استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه به دیوان بین‌المللی کیفری را امکان‌پذیر می‌کند، تعیین اینکه آیا نفس به کارگیری سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه به منزله ارتکاب یکی از جرایم تحت صلاحیت دیوان بین‌المللی کیفری است یا خیر، موضوع این بخش از مقاله است. بنابراین در ادامه بررسی خواهد شد که آیا به کارگیری سلاح شیمیایی در مخاصمه مسلح‌انه غیربین‌المللی می‌تواند یکی از مصادیق جنایات تحت صلاحیت دیوان قرار بگیرد؟

#### ۱-۱. نسل زدایی

آیا استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه می‌تواند مصدق نسل‌زدایی، آن‌گونه که در اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری مقرر شده است، باشد؟ بر اساس بندۀ‌های ۱ و ۲ ماده ۶ اساسنامه دیوان، کشتن افراد یا آسیب شدید جسمانی به آن‌ها در صورتی که به‌قصد نابودی تمام یا بخشی از یک گروه ملی، قومی، نژادی یا مذهبی صورت گرفته باشد، نسل‌زدایی محسوب می‌شود. همان‌طور که ملاحظه می‌شود، برای وقوع جنایت نسل‌زدایی، وجود قصد خاص<sup>۱۹</sup> که همان نابودی کل یا

۱۶. در ۸ آوریل ۲۰۱۵ دادستان دیوان بین‌المللی کیفری، فاطمی بن سودا در بیانیه‌ای اعلام کرد که به‌واسطه عدم عضویت سوریه و عراق در اساسنامه رم (سنده مؤسس دیوان) این دادگاه قادر به إعمال صلاحیت بر جنایات غیرقابل بیان دولت اسلامی عراق و شام (داعش) نیست. برای مطالعه متن بیانیه دادستان، ن.ک: ۱-24, 2017 Accessed December <https://www.icc-cpi.int/Pages/item.aspx?name=otp-stat-08-04-2015-1>

۱۷. منظور از ارجاع یک‌طرفه آن است که شورای امنیت بهجای ارجاع «وضعیت سوریه» که شامل هر دو طرف درگیر یعنی دولت و معارضان سوری می‌شود، صرفاً پرونده را با اتهام به یک طرف درگیر، یعنی دولت سوریه، به عنوان استفاده‌کننده از سلاح شیمیایی، به دیوان ارجاع دهد.

۱۸. *Ratione materiae*

۱۹. *Dolus specialis*

بخشی از یک گروه بخصوص است،<sup>۲۰</sup> ضروری است.<sup>۲۱</sup> در واقع این موضوع، یک آستانه کمی در عنصر معنوی جنایت نسل‌زدایی را نیز معنا می‌دهد.<sup>۲۲</sup> به همین خاطر برای آنکه به کارگیری سلاح شیمیایی در سوریه، نسل‌زدایی محسوب شود، باید قصد خاص استفاده کنندگان از سلاح شیمیایی بر نابودی گسترده یک گروه قومی، نژادی، ملی یا مذهبی اثبات شود.<sup>۲۳</sup> از طرفی اثبات قصد خاص جنایت نسل‌زدایی، خود مستلزم تعیین مرتكب و نیز بررسی تمامی اوضاع و احوال موضوع و همچنین تعیین وضعیت کسانی است که قربانی به کارگیری سلاح شیمیایی شده‌اند، از آن جهت که آیا قربانیان، یک گروه خاص از گروه‌های مذکور در ماده ۶ را تشکیل می‌دهند یا خیر.

حال دو فرض را می‌توان مطرح کرد: اول اینکه سلاح شیمیایی را دولت سوریه علیه مخالفان به کاربرده باشد و دوم اینکه مخالفان این نوع سلاح را علیه دولت سوریه به کاربرده باشند. در ابتدا فرض اول بررسی می‌شود.

در فرض اول یعنی به کارگیری سلاح شیمیایی توسط دولت سوریه علیه مخالفان، دو نکته اساسی باید روشن شود. اول اینکه آیا می‌توان مخالفان دولت سوریه را که با دولت مرکزی می‌جنگند، مشمول یکی از گروه‌های مذکور در ماده ۶ اساسنامه دانست یا خیر؟ دوم اینکه آیا در این رویداد می‌توان قصد خاص دولت سوریه، مبنی بر نابودی تمام یا بخشی از مخالفان را احراز کرد؟

گزارش‌ها و اخبار منتشره درباره بحران سوریه حاکی از آن است که ترکیب مخالفان سوری، همگن و یکدست از یک گروه قومی، ملی، نژادی یا مذهبی خاص نیست.<sup>۲۴</sup> وجود گرایش‌های قومی و مذهبی متفاوت، حضور نیروهای خارجی و همچنین حضور گروه‌های تروریستی<sup>۲۵</sup> در میان مخالفان، آن‌ها را از دایره شمول گروه‌های مذکور در ماده ۶ اساسنامه خارج نگه می‌دارد. در

.۲۰. طهماسبی، جواد؛ صلاحیت دیوان کیفری بین‌المللی، جاودانه جنگل، ۱۳۸۸، ص ۲۵۵.

21. *Prosecutor v. Goran Jelicic*, No. IT-95-10 ICTY, Trial Chamber, I. 14 December. 1999, para. 65.

22. Schabas, William A, *An Introduction to International Criminal Court*, 4<sup>th</sup> (Ed) Cambridge University Press, 2011, pp. 100-102.

23. *Prosecutor v. Goran Jelicic*, No. IT-95-10 ICTY. *op. cit.*, para. 66; *Prosecutor v. Akayesu*, ICTR (Trial Chamber) Judgment of 2 September 1998, para. 490.

.۲۴. برخی از این گروه‌ها عبارتند از: ارتش آزاد سوریه که در سال ۲۰۱۱ توسط نظامیان جداشده از ارتش سوریه تشکیل شد، جبهه نصرت که قبلًا شاخه رسمی القاعده در سوریه بوده اما در سال ۲۰۱۶ نام خود را به جبهه فتح شام تغییر داد و از القاعده جدا شد، اخوان‌المسلمین، احزاب کرد، کمیته هماهنگی ملی و شورای ملی سوریه.

.۲۵. برای مثال، ایالات متحده امریکا، انگلستان، عربستان و سازمان ملل متحد (در قطعنامه ۲۱۷۰ شورای امنیت مورخ ۱۵ اوت ۲۰۱۴) برخی از گروه‌های معارض سوری همچون جبهه النصره و داعش (دولت اسلامی عراق و شام) را در زمرة گروه‌های تروریستی قلمداد کرده‌اند. ن.ک:

<http://www.aljazeera.com/news/middleeast/2012/12/2012121117048117723.html>, and

<http://www.aljazeera.com/news/americas/2013/05/201353021594299298.html>, Accessed April 23, 2014.

واقع، تشتبه شدید میان مخالفان که در کنفرانس‌ها و اظهارنظرهای ایشان مبرهن شده و نیز اطلاق عمومی رسانه‌ها و تحلیلهای خبری به «گروههای مخالف» و نه «گروه مخالف»، آن‌ها را در یک عنوان مشترک، آن‌چنان که منظور ماده ۶ اساسنامه دیوان است، گرد هم نمی‌آورد.<sup>۲۶</sup> اما بدون شک می‌توان قدر مشترکی را میان گروه‌ها یافت و آن مخالفت سیاسی با دولت مرکزی سوریه است. حال این سؤال به وجود می‌آید که آیا گروههای سیاسی مخالف نمی‌توانند قربانی نسل‌زدایی باشند؟

در جریان انعقاد کنوانسیون منع و مجازات نسل‌زدایی در حین مذاکرات کنفرانس رم برای تدوین اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری، موضوع گسترش شمول ماده ۶ به گروههای سیاسی و اجتماعی مطرح و البته رد شد<sup>۲۷</sup> تا آنکه ناخرسنده از محدودبودن این جرم به چهار گروه، در نخستین رأی محکومیت جرم نسل‌زدایی توسط دادگاه بین‌المللی کیفری رواندا منعکس شد. منتقدین اظهار می‌داشتند که قصد طراحان از این تعریف، إعمال آن بر تمامی گروههای «ثابت و دائمی» است.<sup>۲۸</sup> اگرچه مخالفان سوری را نمی‌توان گروه ثابت و دائمی دانست، اینکه گفته شود منظور اساسنامه، تمامی گروههای ثابت و دائمی بوده، تفسیر قابل تردید است زیرا بهوضوح از اصل متن اساسنامه فراتر می‌رود.<sup>۲۹</sup> بنابراین به نظر می‌رسد که با توجه به اصل قانونی‌بودن جرم و مجازات در حقوق کیفری،<sup>۳۰</sup> چنان توسعه‌ای قابل پذیرش نبوده و نمی‌توان مخالفان سوری را مشمول یکی از گروههای مندرج در ماده ۶ دانست.<sup>۳۱</sup> به علاوه قصد بر نابودکردن یک گروه برای تشکیل سوءنیت خاص جنایت نسل‌زدایی کافی نیست، بلکه باید ویژگی خاص آن گروه، علت نابودی آن‌ها بوده باشد<sup>۳۲</sup> که در این خصوص، شواهد و گزارش‌های سوریه به‌هیچ‌وجه چین مدعایی را اعلام یا اثبات نکرده‌اند و لذا نمی‌توان گفت مرتكب بدان‌گونه قصد نابودی کلی یا جزئی یک گروه ملی، قومی، نژادی یا مذهبی را داشته است. (جزء مشترک سوم از ماده (ب) و (الف) ۶ سند عناصر جرایم).

۲۶. برای مثال، در کنفرانس صلح ژنو ۲ نمایندگان گروههای مختلفی از مخالفان دولت سوریه شرکت کردند از جمله: شورای ملی سوریه، ارتش آزاد سوریه و شورای ملی کرد.

27. Schabas, *op. cit.*, p. 104.

28. Schabas, *Ibid.*

29. See: Akayesu (ICTR-96-4-T), Judgment, 2 September 1998 (1998) 37 ILM 1399, para. 515. But, in other cases before the Rwanda Tribunal, this approach has not been adopted: Kayishema and Ruzindana (ICTR-95-1-T), Judgment, 21 May 1999, para. 94. See also Rutaganda (ICTR-96-3-T), Judgment, 6 December 1999.

۳۰. ماده ۲۲(۲) اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری

۳۱. در رواندا نیز علی‌رغم آنکه اختلاف سیاسی ناشی از سقوط هوایپمای هایپریمانا، رئیس جمهور هوتو و ادعای دست‌دادشن توتسی‌ها در آن ماجرا، آغازگر درگیری‌ها و جنایات بود، احکام دادگاه، از گروههای قومی حمایت کردنده از گروههای سیاسی.

۳۲. طهماسبی؛ همان، ص ۲۵۷.

به علاوه به نظر می‌رسد که اهداف سیاسی گروه‌های معارض سوری آنچنان متشتت است که حتی نمی‌توان آن‌ها را حول یک سری ویژگی‌های مشترک سیاسی جمع کرد.<sup>۳۳</sup> حال این سؤال به وجود می‌آید که آیا اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری، قصد بر نابودی صرفاً یک گروه را مدنظر قرار داده است یا اینکه قصد بر نابودی گروه‌های مختلف نیز می‌تواند نسل‌زدایی باشد؟ به نظر می‌رسد با استفاده از ملاک ماده ٦ اساسنامه، قصد بر نابودی گروه‌های مختلف نیز به‌نحوی که مشمول این ماده شوند، به طریق اولی قصد نسل‌زدایی را تشکیل می‌دهد. اما نکته اینجاست که گروه‌های معارض سوری به انفراد هم، مشمول یکی از گروه‌های مذکور در ماده ٦ به‌گونه‌ای که دولت سوریه قصد نابودکردن آن‌ها را داشته باشد، قرار نمی‌گیرند. برای مثال، اگر یکی از این گروه‌ها به لحاظ مذهبی، سنّی باشد، نمی‌توان قصد خاص بر نابودی سنّی‌مذهب‌ها را توسط دولت سوریه محرز دانست،<sup>۳۴</sup> چرا که بقیه سنّی‌ها که با دولت وارد مبارزه مسلح‌انه نشده‌اند در امنیت و پناه دولت سوریه قرار دارند.

اما درباره این سؤال که آیا در صورتی که سلاح شیمیایی توسط دولت سوریه علیه مخالفان به کار رفته باشد، می‌توان ضابطه کمی در قصد خاص این دولت، بر نابودی کل یا بخشی از مخالفان را احرار کرد، پاسخ مثبت است زیرا ویژگی کشتار جمعی‌بودن سلاح شیمیایی بر هیچ کس پوشیده نیست.<sup>۳۵</sup> در واقع، نفس به کارگیری این نوع سلاح، خود به‌وضوح مؤید قصد بر نابودی گسترده کسانی است که هدف آن قرار می‌گیرند.

با وجود این، همان طور که گفته شد، نهایتاً این فرض را نمی‌توان نسل‌زدایی و موجب استقرار صلاحیت دیوان دانست، هرچند که در صورت اثبات اصل فرض، ممکن است منجر به صلاحیت دیوان به دلیل جنایت علیه بشریت یا جنایت جنگی شود.

فرض دوم، یعنی به کارگیری سلاح شیمیایی توسط مخالفان علیه دولت سوریه نیز مستلزم بررسی موارد پیشین است. همان طور که گفته شد، هنگامی که سلاح شیمیایی علیه جمعیتی به کار رود، احرار قصد استفاده کنندگان از سلاح شیمیایی بر نابودی کلی یا جزئی جمعیت هدف و

<sup>۳۳</sup>. برای مثال، اهداف سیاسی گروه داعش (دولت اسلامی عراق و شام) را نمی‌توان با اهداف سیاسی احزاب کرد یا اخون‌المسلمین یا احزاب سنتی مخالف حزب بعث سوریه یکی دانست. همچنین بی‌نتیجه‌ماندن کنفرانس‌ها و گردهمایی‌های متعدد مخالفان سوری مؤید این مطلب است.

<sup>۳۴</sup>. طهماسبی؛ همان.

<sup>۳۵</sup>. استفاده از سلاح شیمیایی (سمی و خفه‌کننده) در درگیری‌های مسلح‌انه بین‌المللی به‌موجب معاهدات متعدد، ممنوع شده است. از جمله بیانیه لاھه در مردم‌گاز‌های خفه‌کننده (جلد ٢، فصل ٢٤، شماره ١): پروتکل گاز ژنو ۱٩٢٥؛ کوانسیون سلاح‌های شیمیایی ماده ١. همچنین این ماده، استفاده از سلاح‌های شیمیایی در تمام شرایط از جمله در مخاصمات مسلح‌انه غیربین‌المللی را ممنوع می‌کند. علاوه بر آن، رویه دولتها، ممنوعیت استفاده از سلاح‌های شیمیایی را به عنوان قاعده عرفی در همه مخاصمات مسلح‌انه بین‌المللی و غیربین‌المللی به رسمیت شناخته است. ن.ک: ژان ماری هنکرت و لوئیس دوسوالدبك؛ حقوق بین‌المللی بشردوستانه عرفی، مترجم: دفتر امور بین‌الملل قوه قضائیه، مجلد، ١٣٩١، صص ٣٩٥-٤٠٠.

نیز عدم رعایت اصول اساسی ممنوعیت رنج غیرضروری و تفکیک میان اهداف نظامی و غیرنظامی، واضح است.<sup>۳۶</sup> حتی اگر چنین رفتار خصم‌های توسط هریک از طرفین و با انگیزه ایجاد وحشت در طرف مقابل نیز انجام شده باشد، به کارگیری چنین سلاحی و به جای ماندن چنان آثاری، نوعاً تشکیل‌دهنده برخی از عناصر جنایت نسل‌زدایی است. اما طبعاً نمی‌توان نظامیان سوری را زیرمجموعه گروه‌های مورد حمایت تعریف جنایت نسل‌زدایی دانست و لذا ارتکاب نسل‌زدایی توسط مخالفان سوری نیز منتفی است.

به نظر می‌رسد درباره این مورد نیز که آیا در فرضیه کارگیری سلاح شیمیایی توسط مخالفان علیه دولت سوریه، مردم موافق با دولت یا دولت یا نظامیان را می‌توان مشمول یکی از گروه‌های حمایت‌شده در ماده ۶ دانست یا خیر، پاسخ منفی است. هیچ موردی در گزارش رسانه‌ها یا نهادهای بینالمللی، اهداف حمله‌های شیمیایی سوریه را یک گروه ملی، قومی، نژادی یا مذهبی خاص معرفی نمی‌کند. بالعکس همه اذاعن به درگیری مسلح‌انه داخلی دارند که چه طرف دولتی و چه طرف غیردولتی در این درگیری، از ترکیب کاملاً همگن مذهبی، ملی،<sup>۳۷</sup> نژادی یا قومی برخوردار نبوده و حتی در میان طرفین، گرایش‌های همسو و متقارن نیز وجود دارد.

بنابراین به نظر می‌رسد که نمی‌توان هیچ کدام از دو فرض گفته‌شده را از مصادیق نسل‌زدایی دانست. اما به‌حال، فرض صلاحیت دیوان بینالمللی کیفری بر مبنای وقوع جنایت نسل‌زدایی در سوریه، نیازمند تحقیقات دقیق نهادهای بی‌طرف و صلاحیت‌دار است و پس از تعیین دقیق مرتکبین، قربانیان و اوضاع واحوال است که می‌توان تشخیص داد آیا استفاده از تسلیحات شیمیایی در سوریه، یکی از مصادیق نسل‌زدایی بوده است یا خیر.

## ۲-۱. جنایت علیه بشریت

پس از حمله ۲۱ اوت ۲۰۱۳ غوطه، بان کی مون، دیبرکل وقت ملل متحد، انجام تحقیقات سریع در خصوص این حمله شیمیایی را ضروری دانست و اذاعن داشت که استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه، جنایت ضد بشریت است و استفاده از سلاح شیمیایی در هر مکان، توسط هر شخص و در هر شرایطی نقض حقوق بینالملل به شمار می‌رود.<sup>۳۸</sup> حال آیا مطابق اساسنامه رم، استفاده از

36. M. Bothe, *Chemical Warfare*, pp. 83-85 in Bernhardt (ed). EPIL vol. 3. p. 85.

۳۷. در توضیح گروه‌های ملی باید اذاعن داشت که صرف سوری بودن قربانیان، آن‌ها را در عنوان گروه ملی قرار نمی‌دهد. در واقع باید قربانیان به یکی از گروه‌های ملی خاص در سوریه تعلق داشته باشند و سلاح شیمیایی علیه آن‌ها به طور خاص به کار رفته باشد تا نسل‌زدایی محسوب شود، مثل کردهای سوری یا ارامنه سوری. در این زمینه، ن.ک: قدرت‌الله واحد؛ حقوق بینالملل کیفری، جنگل، ۱۳۸۹، ص ۳۶ و همچنین:

Dominic McGoldrick, *The Permanent International Criminal Court*, (2004), Hart. p. 156.

38. <http://www.un.org/apps/news/story/NewsID-45684>.

سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه می‌تواند یکی از مصادیق جنایت علیه بشریت باشد؟ بر اساس ماده ۷ اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری، قتل یا آعمال غیرانسانی مشابه دیگری که عاماً و به قصد ایجاد رنج عظیم یا صدمه شدید به جسم یا به سلامت روحی و جسمی افراد به صورت گسترده یا سازمان یافته بر ضد جمعیت غیرنظمی و با علم به آن حمله ارتکاب یابد، جنایت علیه بشریت محسوب می‌شود. بند ۲ ماده ۷ که عناصر مصادیق به کاررفته در بند ۱ را توضیح می‌دهد، در بخش (الف) خود مقرر داشته: حمله گسترده یا سازمان یافته بر ضد هر جمعیت غیرنظمی: رفتاری است مشتمل بر ارتکاب چندین عمل از آعمال<sup>۳۹</sup> مذکور در بند ۱ بر ضد هر جمعیت غیرنظمی، که در تعقیب یا پیشبرد سیاست یک دولت یا یک سازمان صورت گرفته باشد.<sup>۴۰</sup>

در اینکه سلاح شیمیایی، عامل کشتار جمعی و واردکردن صدمه شدید جسمی و غالباً جبران ناپذیر به انسان‌هاست شکی وجود ندارد. به بیان دیگر، از آنجا که سلاح شیمیایی دارای اثری است که می‌تواند اساسی‌ترین اصول حقوق بشردوستانه یعنی اصل تفکیک و اصل ممنوعیت رنج غیرضروری را نقض کند و سلاح کشتار جمعی به شمار می‌آید،<sup>۴۱</sup> خود به خود استفاده از آن واجد اثر گسترده‌گی است. «گسترده‌گی حمله، ناظر به جنبه کمی جرم است و منظور آن است که تعداد قربانیان حمله، جمع کثیری باشند».<sup>۴۲</sup> به علاوه آثار استفاده از سلاح شیمیایی، بسیاری از موارد مندرج در بند ۱ ماده ۷ را سبب می‌شود و لذا تعدّد و کمیت آسیب‌ها و جنایات مورد نظر اساسنامه و سند عناصر جرایم را رقم می‌زند؛ از این‌رو «گسترده‌گی» حمله به‌واسطه نوع سلاح و میزان استفاده به نسبت گسترده از آن، قابل تأیید است. گزارش هیئت بازرسی سازمان ملل متحده، مستقیماً به استفاده به نسبت گسترده از سلاح شیمیایی صراحت دارد.<sup>۴۳</sup>

همچنین از آنجا که دولت سوریه و گروه‌های معارض آن، مدت‌هاست که درگیر مخاصمات سنگین مسلح‌اند، استفاده احتمالی هرکدام از آن‌ها از سلاح شیمیایی و تلاش برای یکسره کردن نتیجه درگیری به نفع خود، قابل درک است و چون «سازمان یافته‌بودن حمله نیز ناظر به جنبه کیفی جرم است و متضمن این نکته است که حمله تصادفی نبوده، بلکه بر اساس

<sup>۳۹</sup>. این آعمال بدون قید حصر عبارت‌اند از قتل، نابودسازی، بهردگی گرفتن، تبعید یا کوچ اجباری، شکنجه، حاملگی اجباری و ...

<sup>۴۰</sup>. همچنین جزء سوم از ماده الف (۱) ۷ سند عناصر جرایم که در بندۀ ماده (۱) ۷ این سند مشترک است.

**41.** M. Bothe, *op. cit.*, p. 85.

<sup>۴۲</sup>. واحدی؛ همان، ص ۴۶.

**43.** Report of the United Nations Mission to Investigate Allegations of the Use of Chemical Weapons in the Syrian Arab Republic on the alleged use of chemical weapons in the Ghouta area of Damascus on 21 August 2013.

برنامه یا سیاست از پیش تعیین شده انجام گیرد»،<sup>۴۴</sup> شکی نیست که مرتکب، هر طرف که باشد، سلاح شیمیایی را در پیشبرد سیاست خاص خود به کار گرفته است و حمله از نوع سازمان یافته است.

از طرفی تکرار استفاده<sup>۴۵</sup> از سلاح شیمیایی در سوریه و ویژگی های خاص این نوع تسلیحات، اندک تردیدی در «عالم» بودن مرتکبین به استفاده از آنها و قربانیان احتمالی باقی نمی گذارد.<sup>۴۶</sup> اکنون با توجه به آنکه بسیاری از قربانیان استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه، غیرنظمیان هستند، فارغ از تعیین مرتکب، آیا می توان از نظر حقوقی وقوع جنایت علیه بشریت را در سوریه قطعی دانست؟

به نظر می رسد که در مجموع نمی توان به آسانی به این پرسش، پاسخ مثبت یا منفی داد. علی رغم فراهم بودن غالب شرایطی که لازمه وقوع جنایات علیه بشریت در نتیجه استفاده از سلاح شیمیایی در مخاصمات غیربینالمللی سوریه است، به نظر می رسد که تعمّد در حمله به جمعیت غیرنظمیان در واقعی مورد بحث، به راحتی قابل احراز نباشد و به همین خاطر، به سادگی نمی توان وقوع جنایت علیه بشریت را نتیجه گرفت. ماده ۳۰ اساسنامه دیوان، وجود «عنصر معنوی» را در همه جرایم یادآور شده است. با توجه به بند ۱ ماده ۷ در تعریف جنایت علیه بشریت و ماده ۳۰، مرتکب باید قصد آسیب رساندن جدی جسمی یا روحی به غیرنظمیان داشته باشد تا جنایت علیه بشریت شکل بگیرد.<sup>۴۷</sup> دیگر آنکه ماده ۷ اساسنامه ماده ۷ سند عناصر جرایم، در همه بندهای خود صراحت دارد که حمله باید علیه غیرنظمیان «هدایت»<sup>۴۸</sup> شده باشد. به عبارت دیگر، با وجود آنکه در نتیجه استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه، برخی غیرنظمیان نیز مشمول آسیب هایی قرار گرفته اند و این به معنای وقوع نتیجه جنایت علیه بشریت است، باید پذیرفت که موضوع مورد بحث، فضای درگیری مسلحانه است که قصد مستقیم طرفهای آن، آسیب رساندن به نیروهای مسلح طرف دیگر و گسترش استیلای نظامی خود بر کشور سوریه است و به واسطه آنکه این درگیری از نوع داخلی بوده و اغلب در مناطق مسکونی و شهری اتفاق می افتد، آسیب دیدن غیرنظمیان، بالعرض واقع می شود.<sup>۴۹</sup>

۴۴. واحد؛ همان.

۴۵. پیش از اینها نیز استفاده از سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه به تأیید کمیساريای عالی ملل متحده رسیده بود.

۴۶. جزء سوم از ماده (۱) ۷ قسمت (ک) سند عناصر جرایم؛ مرتکب از اوضاع واحوال واقعی که ماهیت آن عمل را ایجاد کرده آگاهی داشته باشد.

۴۷. واحد؛ همان، ص .۵۷

#### 48. Directed

۴۹. حمله صرف و مستقیم طرفهای درگیر در سوریه به غیرنظمیان که هموطنان آنها بودند، سریعاً قابل پذیرش نیست؛ اما اینکه پس از تأیید رسمی به کارگیری سلاح شیمیایی توسط نهادهای بینالمللی و اذعان برخی بازرسان و مقامات بینالمللی

با این حال، اگرچه در گزارش‌های رسمی منتشرشده، تصریحی به استفاده از تسلیحات شیمیایی، صرفاً علیه غیرنظامیان یافت نمی‌شود، یک مسئله جدی قابل بررسی باقی می‌ماند و آن اینکه طرف مرتکب، بی‌تردید از آسیب‌های احتمالی به غیرنظامیان در نتیجه استفاده از سلاح شیمیایی آگاه بوده، چرا که درگیری‌ها در مناطق مسکونی صورت گرفته است، اما تلاش برای ضربه‌زن به طرف دیگر درگیری، او را از مبادرت به استفاده از این نوع تسلیحات برحدز نداشته است. در این صورت، این سؤال به وجود می‌آید که اگر در درگیری مسلحانه، اصل تفکیک<sup>۵۰</sup> نقض شود و یکی از طرفین به قصد آسیب‌رساندن به نیروهای مسلح طرف دیگر، اقدام به حمله‌ای کند که غیرنظامیان هم از آن آسیب ببینند، جنایت علیه بشریت اتفاق افتاده است؟

به نظر می‌رسد که پاسخ به این سؤال، عمیقاً بسته به شرایط و اوضاع احوال است. در واقع بهموجب ماده (۲۰) (ب) (۲) اساسنامه دیوان، عدم رعایت اصل تفکیک در مخاصمه مسلحانه، موجب جنایت جنگی است.<sup>۵۱</sup> لذا واضح است که منظور از جنایت علیه بشریت، حمله گسترده یا سازمان یافته به قصد آسیب‌رساندن به جمعیت غیرنظامی است و آسیب‌دیدن غیرنظامیان در نتیجه حمله به مواضع نیروهای مسلح، موجب جنایت جنگی است نه جنایت علیه بشریت.

اما این بحث، شق دیگری هم دارد و آن هنگامی است که طرف حمله‌کننده، با آنکه می‌تواند اصل تفکیک را نقض نکند، با اهدافی مانند ترهیب غیرنظامیان حامی نیروهای مسلح طرف مقابل و مانند آن، حمله گسترده یا سازمان یافته‌ای را ترتیب می‌دهد که در آن غیرنظامیان نیز هدف تعرّض مستقیم قرار می‌گیرند یا از سلاح شیمیایی به‌گونه‌ای استفاده می‌شود که علاوه بر نظامیان، غیرنظامیان هم موضوع لطمات و آسیب‌ها قرار بگیرند. این فرض نیز بدون شک، تشکیل دهنده عناصر جنایت علیه بشریت است، اما به نظر می‌رسد در واقعیت سوریه، اثبات این موضوع، چندان آسان نبوده و مشکل بتوان «موضوع سلاح‌های شیمیایی در سوریه» را مصدق جنایت علیه بشریت دانست. از طرفی باید توجه داشت که اگر استفاده از سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه، مصدق یکی از جنایات تحت صلاحیت دیوان کیفری قرار بگیرد، اطلاق یک عنوان مجرمانه

---

مبنی بر اینکه در حملات شیمیایی، جنایت علیه بشریت رخ داده است و به دنبال آن، هر کدام از دو طرف درگیر، انگشت اتهام را به طرف مقابل نشانه گرفته، این فرض مطرح می‌شود که ممکن است استفاده از سلاح شیمیایی توسط یکی از طرفین به قصد کشtar غیرنظامیان و نسبت‌دادن آن به طرف دیگر صورت گرفته باشد تا این طریق، نگاه‌های بین‌المللی را علیه طرف مقابل قرار داده، حمایت‌های خارجی را از آن‌ها سلب کند و مآلًا فضای بین‌المللی را به نفع خود تغییر دهد. این فرض در صورت اثبات می‌تواند جنایت علیه بشریت باشد چرا که با علم و آگاهی در جهت پیشبرد سیاست‌های دولت یا معارضان اتفاق افتاده است. اما شواهد و فرائین، نشان از به کارگیری سلاح شیمیایی در نقاط درگیری دارد نه صرفاً علیه غیرنظامیان، و این شق دیگری از فرض مسئله را کم‌رنگ می‌کند.

۵۰. منظور، اصل عرفی لزوم تفکیک میان اهداف نظامی و غیرنظامی در مخاصمات مسلحانه است.

۵۱. البته این موضوع، شرایط دیگری هم دارد که در ادامه به آن پرداخته خواهد شد.

کفایت می‌کند. لذا باید موضوع را در نسبت با جنایات جنگی نیز سنجید.  
این نتیجه‌گیری، منصرف از ارزیابی دیگر واقع سوریه است که ناشی از به کارگیری سلاح  
شیمیایی نبوده و می‌تواند مشمول جنایت علیه بشریت شود.<sup>۵۲</sup>

### ۱-۳. جنایت جنگی

در ۲۲ مه ۲۰۱۴ دولت فرانسه پیش‌نویس قطعنامه‌ای را ارائه کرد که به امضای ۶۲ عضو ملل متحده رسید و در آن، نقض گسترده و مستمر حقوق بشر و حقوق بشردوستانه بین‌المللی در جریان مخاصمه از سوی دولت سوریه و همچنین گروه‌های مسلح مخالف بهشت محاکوم شده بود. اما روسیه و چین با این استدلال که ممکن است ارجاع وضعیت به دیوان، فرایند صلح را به خطر اندازد، آن را وتو کردند. نماینده دولت سوریه هم در واکنش به این پیشنهاد، اعلام کرد که حکومتش تدابیر متعددی را برای پیگرد مرتكبان جنایات جنگی اتخاذ کرده است و کمیته ملی تحقیقات به همراه دستگاه قضایی به پرونده‌ها رسیدگی می‌کند. به علاوه دولت سوریه، توانایی و تمایل اجرای عدالت را دارد. لذا با هرگونه ارجاع وضعیت سوریه به دادگاه بین‌المللی بهجای دستگاه قضایی سوریه مخالف است.<sup>۵۳</sup>

تلash این مقاله در بخش صلاحیت ذاتی آن است که روشن کند، در صورت امکان اعمال صلاحیت دیوان بر موضوع به کارگیری سلاح شیمیایی در سوریه، آیا اساساً این موضوع در صلاحیت ذاتی دیوان بین‌المللی کیفری جرم‌انگاری شده است یا خیر؟ طبیعتاً این خود دیوان است که پس از ارجاع یک وضعیت به آن، در مورد داشتن یا نداشتن صلاحیت درباره آن وضعیت تصمیم می‌گیرد و احراز وجود مخاصمه<sup>۵۴</sup> و تعیین نوع<sup>۵۵</sup> آن نیز توسط خود دیوان انجام می‌شود. با این حال، «چون این موضوع، مربوط به حقوق بشردوستانه است، این گرایش حقوقی به عنوان نقطه مرجع در فهم و تفسیر مقررات مربوط به جنایات جنگی به کار می‌رود». <sup>۵۶</sup> به همین جهت باید دید وضعیت جرم‌انگاری استفاده از سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی یک کشور غیرعضو

۵۲. قابل ذکر است که خانم ناوی پلی، کمیساریای عالی ملل متحده، وقوع جنایت علیه بشریت و جنایات جنگی در مخاصمات داخلی سوریه را محرز دانسته بود. ن.ک: <http://www.ohchr.org/EN/NewsEvents/Pages/DisplayNews.aspx?NewsID=14959>.

۵۳. <http://www.guardian.co.uk/may/22/2014/russia-china-veto-syria-draft-resolution>.

۵۴. یکی از عناصر لازم برای اثبات موارد نقض شدید، نقض قوانین و عرف‌های جنگی با جنایات علیه بشریت تحت صلاحیت دادگاه، وجود مخاصمه مسلحانه است.

Sean D. Murphy, "Progress and Jurisprudence of the International Criminal Tribunal for the Former Yugoslavia", *AJIL*, vol. 93, No. 1, Jan., 1999, p. 66.

۵۵. در مورد تعیین نوع مخاصمات سوریه، در ابتدای مقاله توضیحاتی ارائه شد.

۵۶. Robert Cryer, Håkan Friman, Darryl Robinson, Elizabeth Wilmshurst, *An Introduction to International Criminal Law and Procedure*, Cambridge University Press, 2014, p. 11.

دیوان یعنی سوریه، با توجه به حقوق بشردوستانه بین‌المللی چگونه است. مطابق ماده ۸ اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری، نقض فاحش کنوانسیون‌های چهارگانه ۱۹۴۹ ژنو و عرف‌های مسلم در مخاصمات مسلح‌انه بین‌المللی و غیربین‌المللی و همچنین نقض فاحش ماده ۳ مشترک کنوانسیون‌های چهارگانه مذکور در مخاصمات مسلح‌انه غیربین‌المللی، جنایت جنگی تلقی می‌شود. ماده ۸ اساسنامه ۱۹۹۸ رم، تسلیحات شیمیایی را به صراحت در زمرة سلاح‌های متنوعه احصا نکرده است. با وجود این، به نظر می‌رسد که این نوع تسلیحات ماهیتاً یا با توجه به آثاری که بر جای می‌گذارند، با ملاک پاراگراف‌های ۱۷، ۱۸ و ۲۰ بند (ب) از بخش دوم این ماده مرتبط باشند. لذا باید بررسی کرد که آیا به لحاظ فنی می‌توان مطابق ماده ۸ استفاده از سلاح شیمیایی را مشمول جنایت جنگی دانست یا خیر.

ماده ۸ اساسنامه در پاراگراف‌های ۱۷، ۱۸ و ۲۰ بند (ب) از بخش دوم (از این پس پاراگراف‌های ۱۷، ۱۸ و ۲۰) هریک از موارد ذیل را نقض فاحش قوانین و عرف‌های مسلم جنگی و موجب جنایت جنگی می‌داند:

۱۷. به کاربردن سم یا سلاح‌های سمی؛<sup>۵۷</sup>

۱۸. استفاده از گازهای خفه کننده، سمی یا سایر گازها و تمام سیالات، مواد یا ابزارهای مشابه؛  
 ۲۰. به کاربردن سلاح‌ها، پرتتابه‌ها، مواد و روش‌های جنگی که دارای خاصیت آسیب‌رسانی بیش از حد یا موجب رنج غیرضروری می‌شوند یا آنکه ذاتاً بدون تمیز و تفکیک [اهداف] عمل کرده و مغایر حقوق بین‌الملل مخاصمات مسلح‌انه هستند، مشروط بر اینکه این سلاح‌ها موضوع منع جامع بوده و از طریق اصلاحیه‌ای مطابق مقررات مربوط در ماده ۱۲۱ و ۱۲۳ در ضمیمه الحقی به این اساسنامه درج شوند.

گزارش‌های رسمی<sup>۵۸</sup> سازمان ملل متحد، حاکی از آن است که سلاح‌های شیمیایی به کاررفته در سوریه، حاوی گاز سمی سارین،<sup>۵۹</sup> کلرین و آمونیاک و سولفور خردل بودند.<sup>۶۰</sup> علاوه بر آن، اثر

۵۷. پاراگراف ۱۷ بند (ب) از بخش دوم ماده ۸ اساسنامه رم، برگرفته از ماده (الف) ۲۳ کنوانسیون‌های لاهه است. همچنین این مقره در ماده ۷۰ کد لیبر نیز ذکر شده و می‌توان گفت ممنوعیت استفاده از سم در مخاصمات مسلح‌انه، یک قاعده عرفی دارای سابقه بسیار زیاد است. ن.ک:

Knut Dormann, *Elements of War Crimes under the Rome Statute of the International Criminal Court*, Cambridge University Press, 2004, p. 281.

۵۸. Report of the United Nations Mission to Investigate Allegations of the Use of Chemical Weapons in the Syrian Arab Republic, *op. cit.*, p. 4.

۵۹. Sarin

۶۰. در ۵ مه ۲۰۱۳ خانم کارلا دل پوئته، رئیس کمیسیون مستقل بین‌المللی تحقیق درباره سوریه، سورشیان سوری را به استفاده از گاز سارین متهم کرد. این کمیسیون در گزارش ۱۲ فوریه ۲۰۱۴ خود اذعان کرد که گاز سارین در چندین حمله به کار رفته است اما کمیسیون قادر به تعیین مرتكب نیست. هیئت حقیقت یاب سازمان ممنوعیت سلاح‌های شیمیایی در سوریه، در گزارش‌های ۲۰۱۵ و ۲۰۱۷ خود، استفاده از گاز سارین و دیگر مواد شیمیایی در سوریه را تأیید کرد. همچنین به گزارش

غالب سلاح‌های شیمیایی، خفه‌کنندگی و ایجاد مسمومیت است و لذا علی القاعده باید شمار زیادی از سلاح‌های شیمیایی از جمله پرتابه‌های<sup>۶۱</sup> حاوی گاز سارین، کلرین، آمونیاک و سولفور خردل، مشمول پاراگراف‌های ۱۷ و ۱۸ قرار گیرند. همچنین تردیدی وجود ندارد که استفاده از این گازها، نوعاً اصل تفکیک را نقض می‌کند و همان طور که در سوریه اتفاق افتاد، حتی اگر علیه نیروهای مسلح به کار رود، به‌واسطه دامنه اثرگذاری غیر قابل کنترل، می‌تواند لطمات جدی نیز به غیرنظامیان وارد آورده و موجب آسیب‌های غیرضروری شود که مشمول جرایم جنگی به‌موجب پاراگراف ۲۰ به نظر می‌رسد.

اما جنایت جنگی‌دانستن استفاده از تسليحات شیمیایی در سوریه بر مبنای پاراگراف‌های ۱۷، ۱۸ و ۲۰ با دو مانع به شرح ذیل مواجه است:

اول: بررسی سوابق پیش‌نویس اساسنامه رم نشان می‌دهد که تهیه‌کنندگان آن، سلاح‌های شیمیایی را به صراحت از لیست ماده ۸ حذف نموده<sup>۶۲</sup> و در پاراگراف ۲۰ مقرر کردن که سلاح‌های ناقض اصل تفکیک و اصل منع رنج بیهوده، متعاقباً در لیستی ضمیمه اساسنامه شوند. یعنی طرفین صراحتاً از جرم انگاری این نوع سلاح‌ها در اساسنامه خودداری کرده و آن را به وقت دیگری موکول کردن.

دوم: ممنوعیت‌ها و جرم‌انگاری مصاديق این پاراگراف‌ها مربوط به مخاصمات مسلح‌انه بین‌المللی است و حال اینکه مخاصمات جاری در سوریه از نوع داخلی یا غیربین‌المللی است. اکنون باید دید که آیا با وجود موانع گفته‌شده می‌توان استفاده از سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه را مصدق پاراگراف‌های ۱۷، ۱۸ و ۲۰ و مالاً جنایت جنگی‌دانست یا خیر.

### الف. مانع اول: شیوه تفسیر ماده ۸ اساسنامه

همان طور که گفته شد، اغلب سلاح‌های شیمیایی از جمله گازهای سارین، کلر، آمونیاک و خردل، اثر مسموم‌کنندگی و خفه‌کنندگی دارند<sup>۶۳</sup> و پاراگراف‌های ۱۷ و ۱۸ نیز استفاده از سلاح‌های سمی و

هیئت حقیقت‌یاب ملل متحده در حمله‌های غوطه ۲۰۱۳، خان‌العلی ۲۰۱۳، سرائب ۲۰۱۳، جوبر ۲۰۱۳، اشرفیه صحت‌نایا ۲۰۱۳ از گاز سارین استفاده شده است. گزارش سازمان ممنوعیت سلاح‌های شیمیایی در ۲۹ زوئن ۲۰۱۷ در مورد حمله ۴ آوریل ۲۰۱۷ خان شیخون، استفاده از گاز سارین و مواد مشابه آن را تأیید کرد. شورای امنیت در قطعنامه ۲۲۳۵ مورخ ۷ اوت ۲۰۱۵ استفاده از هر نوع ماده سمی را مانند کلرین به عنوان سلاح در جمهوری عربی سوریه محکوم کرده بود.

**61.** Projectile

**62.** Triffterer, Otto, *Commentary on the Rome Statute of the International Criminal Court: Observers' Notes, Article by Article*, Beck/Hart Oxford English Dictionary, 2008, p. 130.

**۶۳** گفتنی است که گاز سولفور خردل که در ۲۰۱۶ در آم حوش به کار رفته بود، مهم‌ترین اثرش تاول‌ها و التهاب‌های شدید پوستی و ازین‌بردن سلول‌های زنده بدن است. با این حال، باز هم با معیارهای متدرج در سند عناصر جرایم مطابقت دارد.

خفة‌کننده را جنایت جنگی می‌دانند. از طرفی ماده (۲) ۲۱ اساسنامه دیوان، معاهدات بین‌المللی مرتبط را نیز در زمرة منابع حقوقی قابلِ اعمال دیوان قرار داده است. کنوانسیون ۱۹۹۳ سلاح‌های شیمیایی<sup>۶۴</sup> یکی از این معاهدات است. این کنوانسیون در ماده ۲ خود، سلاح شیمیایی را «مواد شیمیایی سمی و مهمات و ادواتی که به طور خاص جهت کشتار یا دیگر صدمات از طریق خواص سمی شیمیایی تولید شده‌اند و سایر تجهیزات مرتبط با استفاده این مهمات و ادوات» تعریف می‌کند. همچنین جزء دوم ماده (هفده) (ب) (۲) سند، عناصر جرایم مقرر می‌دارد: «ماده چنان بوده که موجب مرگ یا آسیب جدی به سلامت در جریان عادی وقایع از طریق خواص سمی آن می‌شود» و جزء دوم ماده (هجده) (ب) (۲) همان سند مقرر می‌دارد: «گاز، ماده یا ابزار چنان بوده که موجب مرگ یا آسیب جدی به سلامت انسان در جریان عادی وقایع از طریق خواص اختناق‌آور یا سمی خود می‌شود».<sup>۶۵</sup> بنابراین به لحاظ ماهوی، ظاهراً استفاده از گازهای سارین، کلر و آمونیاک و سولفور خردل در درگیری‌های مسلح‌انه بین‌المللی جنایت جنگی خواهد بود.

بررسی سوابق تهیه و تدارک اساسنامه ۱۹۹۸ رم نشان می‌دهد که پیش‌نویس‌های اولیه به صراحت، سلاح‌های شیمیایی و بیولوژیک را جزو سلاح‌های ممنوعه بر شمرده بودند، لیکن بعداً این تسلیحات از پیش‌نویس حذف شد. در آن زمان گفته می‌شد که این یک مقرر حجیم است<sup>۶۶</sup> و لذا در پاراگراف ۲۰ مقرر شد که سلاح‌های شیمیایی و بیولوژیک و دیگر سلاح‌هایی که اصول تفکیک و منع رنج بیهوده<sup>۶۷</sup> را نقض می‌کنند، در لیستی که ضمیمه اساسنامه خواهد شد، احصا شوند. اما این اتفاق، هیچ‌گاه رخ نداد و تا کنون چنان لیستی تهیه و تصویب نشده است. بنابراین می‌توان گفت که اراده اعضای اساسنامه بر جرم‌انگاری سلاح‌های شیمیایی قرار نگرفته است.

حال در مواجهه با چنین وضعی چه باید کرد؟ آیا باید ضابطه ماهوی ماده ۸ بر اساس جرم‌انگاری تسلیحات سمی و خفة‌کننده را ملاک قرار داد و برخی سلاح‌های شیمیایی را مشمول پاراگراف‌های ۱۷ و ۱۸ فرض کرد یا بر اساس سوابق تهیه اساسنامه رم، اراده اعضا مبنی بر حذف سلاح‌های شیمیایی را صائب دانست؟ در این خصوص دو رویکرد متفاوت شکل می‌گیرد که ناشی از شیوه

<sup>۶۴</sup> کنوانسیون ممنوعیت توسعه، تولید و ذخیره‌سازی سلاح‌های شیمیایی و انها، مصوب ۱۳ ژانویه ۱۹۹۳.

<sup>65</sup> See: *Yearbook of International Humanitarian Law*, vol. 13. T.M.C Asser Press, 2010, p. 243.

<sup>۶۶</sup> درباره علت واقعی حذف تسلیحات شیمیایی از پیش‌نویس اساسنامه، گفتنی است که در واقع، کشورهای دارای سلاح هسته‌ای می‌خواستند از گنجاندن سلاح‌های هسته‌ای در زمرة تسلیحات ممنوعه جلوگیری کنند و این ممکن نبود مگر آنکه با عدم درج قدرتمندترین سلاح کشتار جمعی کشورهای توسعه‌یافته یعنی سلاح‌های شیمیایی در لیست سلاح‌های ممنوعه پاراگراف ۲۰ موافق شوند. به تعبیر پروفسور ویلیام شیپ، تسلیحات شیمیایی، سلاح کشتار جمعی فقراء بود و تسلیحات هسته‌ای، سلاح کشتار جمعی اغنية. بدین ترتیب، هم سلاح‌های هسته‌ای و هم سلاح‌های شیمیایی مشمول ماده ۸ اساسنامه رم قرار نگرفتند. ن.ک:

Http://www.humanrightsdoctorate.blogspot.co.uk, Accessed September 30, 2013.

<sup>67</sup> Unnecessary suffering

تفسیری است که در خصوص ماده ۸ اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری پیش گرفته می‌شود. رویکرد اول: در فرهنگ لغت انگلیسی آکسفورد، عبارت سم<sup>۶۸</sup> یا سمی بودن که در بندهای ۱۷ و ۱۸ به کار رفته است با عبارت زهر‌آگین<sup>۶۹</sup> یا سمی بودن در کنوانسیون ممنوعیت سلاح‌های شیمیایی ۱۹۹۳ دارای ترادف معنایی تام است.<sup>۷۰</sup> از آنجا که مطابق ماده (۱) ۳۱ کنوانسیون حقوق معاهدات ۱۹۶۹ وین (از این پس، ک. ح. م) در تفسیر معاهدات، اصل برآن است که از کلمات یا اصطلاحات معاهده، معانی‌ای باید مستفاد شود که معمول و متداول باشد، سلاح‌هایی که در پاراگراف‌های ۱۷ و ۱۸ جرم‌انگاری شده و تحت صلاحیت دیوان بین‌المللی کیفری قرار دارند، ماهیتاً بخشی از همان سلاح‌هایی هستند که در کنوانسیون سلاح‌های شیمیایی ۱۹۹۳ تعریف شده‌اند. بدین اعتبار، استفاده از سلاح‌های شیمیایی مطابق اساسنامه رم، ماهیتاً جنایت جنگی محسوب می‌شود.<sup>۷۱</sup> سند عناصر جرایم نیز مؤید همین مطلب است.<sup>۷۲</sup>

دیگر اینکه برای تفسیر معاهده، در ابتدا نباید به سوابق پیش‌نویس آن مراجعه کرد. ماده ۳۲ ک. ح. م اشعار می‌دارد که سوابق پیش‌نویس معاهدات به عنوان منبع «کمکی» و ثانویه برای تفسیر ابهامات به کار می‌رود و ماده ۳۱ ک. ح. م نیز مشعر بر آن است که تفسیر باید با «متن» معاهده آغاز شود. عبارت‌پردازی معاهده، توافق واقعی طرفین آن را به نمایش می‌گذارد و عبارت‌پردازی اساسنامه رم به‌گونه‌ای است که پاراگراف‌های ۱۷ و ۱۸ ماهیتاً برخی از [انواع] سلاح‌های شیمیایی را شامل می‌شود.<sup>۷۳</sup> همچنین «پذیرفتن متن به معنای پذیرفتن همه نتایج ممکن است، هرچند که طرف‌های معاهده رسماً آن نتایج را به عبارت در نیاورده باشند».<sup>۷۴</sup> از این‌رو با توجه به اینکه دولت‌ها تسیحات شیمیایی را از ماده ۸ حذف کردند به این امید که بعدها آن را به موجب لیست ضمیمه‌ای به اساسنامه ملحق کنند، قصد تهیه‌کنندگان و ظاهر اساسنامه در شمول ماده ۸ به سلاح‌های شیمیایی، همسو به نظر می‌رسد.

رویکرد دوم: تفسیر اساسنامه رم به شیوه‌ای که سلاح‌های شیمیایی بر اساس ماهیت سمی بودن یا خفه‌کنندگی‌شان، مشمول پاراگراف‌های ۱۷ و ۱۸ دانسته شود، به‌وضوح خلاف خواست و اراده تهیه‌کنندگان اساسنامه است. معاهدات، تجلی اراده دولت‌ها هستند و بی‌تردید دولت‌ها انتظار ندارند که قصاصات دیوان در تفسیر اراده آن‌ها به‌گونه‌ای عمل کنند که نتیجه‌های کاملاً خلاف آن حاصل

68. Poison

69. Toxic

70. Oxford English Dictionary, “toxic”: “of the nature of a poison; poisonous”.

71. *Ibid.*

72. جزء دوم ماده (هفده)(ب)(۲) و جزء دوم ماده (هجده)(ب)(۲) سند عناصر جرایم.

73. Dapo akande, “Can the ICC Prosecute for Use of Chemical Weapons in Syria” Available from: <http://www.ejiltalk.org/can-the-icc-prosecute-for-use-of-chemical-weapons-in-syria/> Accessed: October 10, 2013.

74. فلسفی، هدایت الله؛ حقوق بین‌الملل معاهدات. چاپ سوم، فرهنگ نشر نو، ۱۳۷۹، ص ۵۶۳.

آید.<sup>۷۵</sup> دولت‌ها تسلیحات شیمیایی را در پیش‌نویس اولیه اساسنامه رم حذف کردند و لذا امروز در تفسیر اساسنامه نباید به‌گونه‌ای عمل کرد که استفاده از آن‌ها مشمول ماده ۸ و مصدق جنایت جنگی دانسته شود.

در چارچوب این دیدگاه، برای حل تعارض میان تفسیر اساسنامه بر اساس متن آن و خواست و اراده تهیه‌کنندگان اساسنامه، می‌توان بند ۴ ماده ۳۱ را پیشنهاد کرد<sup>۷۶</sup> که بر اساس آن، باید به یک عبارت، معنای خاصی داده شود، در صورتی که مشخص شود که طرفین معاهده چنین قصصی داشته‌اند. با احتساب اینکه معلوم است تهیه‌کنندگان اساسنامه، تسلیحات شیمیایی را از پیش‌نویس حذف کرده‌اند، عبارت «سمّی» در معنای خاصی به‌کاررفته است که این نوع سلاح‌ها را شامل نمی‌شود. این صحیح است که در تفسیر معاهده نباید ابتدا سوابق تهیه آن را بررسی کرد اما اگر تعارض میان «معنای عادی» یک عبارت با قصد طرفین معاهده، مبرهن باشد، دیگر نمی‌توان معنای ظاهری آن را ملاک قرار داد.<sup>۷۷</sup>

از سوی دیگر، در صورتی که تفسیر اول پذیرفته شود، با توجه به اینکه تسلیحات هسته‌ای نیز خاصیت سمّی‌بودن دارد، باید کاربرد این نوع سلاح‌ها را نیز موضوع جنایت جنگی دانست، در حالی که هم دیوان بین‌المللی دادگستری در نظر مشورتی ۱۹۹۶ در مورد مشروعیت سلاح‌های هسته‌ای و هم دادگاه ناحیه توکیو در رأی شیمودا<sup>۷۸</sup> اعلام کردند که ممنوعیت مربوط به سم، آن‌قدر گسترده تعریف نشده است که سلاح‌های هسته‌ای را نیز شامل شود.<sup>۷۹</sup>

به نظر می‌رسد که هر دو رویکرد به لحاظ فنی از منطق حقوقی برخوردارند اما بالاخره میان این دو شیوه تفسیری، که برگزیدن هر کدام می‌تواند نتایج بسیار جدی نیز در بی داشته باشد، کدامیک، خاطر عدالت و حقوق بین‌الملل کیفری را بیشتر راضی خواهد کرد؟ به نظر نویسنده‌گان این مقاله، در انتخاب میان این دو شیوه تفسیری، باید اقتضایات اساسی و خاص حقوق بین‌الملل کیفری و شاخصه‌هایی مانند هدف از تشکیل دیوان و حفظ و ارتقای جایگاه آن در پرتو اهداف منظوره را ملاک ارزیابی و به‌گزینی قرار داد. همچنین باید از دیگر اصول و قواعد تفسیر در حقوق بین‌الملل مدد جست. از یک طرف اساساً حقوق بین‌الملل مبتنی بر رضایت است و بی‌توجهی به این موضوع می‌تواند جایگاه دیوان را نزد دولت‌ها تضعیف کند. بعلاوه اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری

75. Kevin Jon Heller, “Syria, Chemical Weapons, and the Incoherence of the VCLT”, Available from: <http://www.ejiltalk.org/can-the-icc-prosecute-for-use-of-chemical-weapons-in-syria/> Accessed: October 10, 2013.

76. Ibid.

.۵۶۴؛ همان، فلسفه.

78. Ryuichi Shimoda et al. v. The State, 1963.

79. Ryuichi Shimoda and Others v. The State, 32 ILR 626 at 633, para. 2 (11); ICJ, Legality of the threat or use of nuclear weapons, Advisory Opinion of 8 July 1996, paras. 55 ff.; 110 ILR 163 at 198. See, however, Dissenting Opinion of Judge Weeramantry, III.12; 110 ILR 458–62; and Dissenting Opinion of Judge Koroma; 110 ILR 506–31.

یک سند حقوق کیفری است که باید اصل تفسیر مضيق را در آن رعایت کرد (ماده ۲۲(۲) اساسنامه دیوان)، چرا که توسعه مصاديق جرایمی که صراحتاً در اساسنامه دیوان جرم‌انگاری نشده‌اند، نقض اصل قانونی بودن جرم و مجازات<sup>۸۰</sup> است. (ماده ۲۲ اساسنامه)

اما در سوی دیگر و از این مهم‌تر، صدر ماده ۳۱ ک. ح. م هرگونه تفسیر از یک معاهده را در گرو موضوع و هدف آن معاهده قرار می‌دهد. شکی نیست که هدف اساسی اساسنامه رم و تأسیس دیوان بین‌المللی کیفری، پایان دادن به مصونیت<sup>۸۱</sup> و جلوگیری از بی‌کیفری،<sup>۸۲</sup> مرتكبین مهم‌ترین جرایم مورد اهتمام جامعه بین‌المللی است.<sup>۸۴</sup> اکنون چطور می‌توان عاملان استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه را که مسیب کشته‌شدن چند صد انسان، شامل صدها غیرنظمی هستند، مصون از محاکمه و اجرای عدالت کیفری خواست؟! در حالی که إعمال صلاحیت دیوان بر این وضعیت می‌تواند از منطق حقوقی قوی برخوردار باشد و با ایجاد اولین روبه‌قضایی در این خصوص، بسیاری از تردیدها خاتمه خواهد یافت.

در متنه کمیسیون مقدماتی اساسنامه دیوان<sup>۸۵</sup> درباره پاراگراف ۱۷ پذیرفته، آمده است:

۱. مرتكب، ماده یا سلاحی را به کار گرفته است که در نتیجه استفاده از آن، ماده‌ای منتشر می‌شود.
۲. ماده چنان است که از طریق ویژگی‌های سمی آن، وقتی به‌طور معمول عمل می‌کند، باعث مرگ یا آسیب جدی به سلامتی می‌شود.<sup>۸۶</sup>

۳. ...

همان طور که ملاحظه می‌شود، ویژگی‌هایی که کمیسیون تهیه اساسنامه برای بند ۱۷ در نظر گرفته، با استفاده از گاز سارین، کلر، آمونیاک و خردل در سوریه مطابقت دارد. به عبارت دیگر، تفسیری که استفاده از این سه گاز سمی را مشمول اساسنامه دیوان نداند، باعث بیهوده‌شدن ذکر مقرره مذکور شده و با اصول تفسیر، از جمله حسن‌نیت و اثر مفید، عمیقاً ناسازگار است. «به اعتقاد دیوان بین‌المللی دادگستری، منظور از اثر مفید آن است که تفسیر معاهده نباید در جهتی معارض با منطق و روح معاهده سیر کند».<sup>۸۷</sup>

از سوی دیگر نمی‌توان از عدم ممنوعیت سلاح‌های هسته‌ای برای عدم ممنوعیت سلاح‌های

**80.** *Nullum Crimen Sine Lege*

**81.** *Immunity*

**82.** *Impunity*

**۸۳.** پس از اعلام نتایج بازرگانی حمله ۲۱ اوت ۲۰۱۳ دبیرکل ملل متحده خواستار اتحاد اعضای شورای امنیت برای مقابله با بی‌کیفرماندن مرتكب استفاده از سلاح‌های شیمیایی در سوریه به عنوان ناقض حقوق بین‌الملل و جنایت جنگی شد.

**۸۴.** مقدمه اساسنامه ۱۹۹۸ رم برای تأسیس دیوان بین‌المللی کیفری.

**85.** Preparatory Commission for the International Criminal Court

**86.** Dormann, Knut, *Elements of War Crimes under the Rome Statute of the International Criminal Court*, Cambridge University Press, 2004, p. 281.

شیمیایی در چارچوب اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری وحدت ملاک گرفت چرا که ایجاد مسمومیّت و خفگی ناشی از سلاح‌های هسته‌ای، یک اثر فرعی بر کارکرد فیزیکی آن‌هاست.<sup>۸۸</sup> لذا «در این مورد، استفاده از سلاح‌های هسته‌ای، متفاوت از استفاده از سم یا گازهای سمی است که با تعریف آسوده‌سازی عمدی ناشی از سم طراحی شده است».<sup>۸۹</sup>

نکته دیگر اینکه حقوق بین‌الملل با تشکیل دیوان بین‌المللی کیفری و نهادهایی مانند شورای امنیت، همچنین شناسایی قواعد آمره، قواعد عام الشمول<sup>۹۰</sup> و حقوق بشر، تکامل حقوقی-اجتماعی بیشتری یافته و امروز صرفاً حقوق قراردادی نیست<sup>۹۱</sup> و به همین دلیل است که شورای امنیت می‌تواند بدون رضایت و عضویت دولت در اساسنامه رم، ارتکاب جرایم تحت صلاحیت دیوان بین‌المللی کیفری توسط آن دولت را به دیوان ارجاع دهد.

همچنین باید توجه داشت که اصل قانونی‌بودن در حقوق بین‌الملل کیفری نسبت به حقوق کیفری داخلی از انعطاف پیشتری برخوردار است.<sup>۹۲</sup> اصول کلی حقوقی در چهت استقرار عدالت ایجاد شده و باید در راستای همین فلسفه وجودی به کار رود.

در اساسنامه<sup>۹۳</sup> دادگاه‌های بین‌المللی کیفری و رویه‌قضایی<sup>۹۴</sup> آن‌ها می‌توان مواردی از تفسیر موسّع در رعایت اصل قانونی‌بودن را یافت که در چهت تکامل حقوق بین‌الملل کیفری و در کل، توسعه عدالت کیفری و جلوگیری از بی‌کیفرماندن ناقضان ارزش‌های اساسی جامعه بین‌المللی، تحقق یافته است.<sup>۹۵</sup>

<sup>۸۸</sup> فلک، دیتر؛ حقوق بشر در مخاصمات مسلح‌انه، ترجمه: سیدقاسم زمانی و نادر ساعد، چاپ دوم، شهر دانش، ۱۳۹۱، ص ۱۹۵.

<sup>۸۹</sup>. For the same conclusion see Kimminich, Kernwaffenfrag, 418-23; Rausching, Nuclear Warfare and Weapons EPIL 4, 47-8, Kalshoven, Recueil des Cours 191 (1985 II), 283-4; Ney, 186-91, 290-1.

<sup>۹۰</sup>. *Erga omnes*

<sup>۹۱</sup> رستم‌زاد، حسینقلی؛ «جامعه بین‌المللی و تعهدات بین‌المللی *erga omnes*»، مجله حقوقی بین‌المللی، شماره ۳۳، پاییز-زمستان ۱۳۸۴، ص ۲۳.

<sup>۹۲</sup> فیوضی، رضا؛ حقوق بین‌المللی کیفری، دانشگاه تهران، ۱۳۸۶، ص ۲۸.

<sup>۹۳</sup> در اساسنامه دادگاه‌های نظامی نورنبرگ و توکیو ۱۹۴۵ و ۱۹۴۶ می‌توان نشانه‌هایی از تفسیر گسترده در جرایم جنگی را یافت؛ به این معنا که در ماده‌های اساسنامه b-۶ «دادگاه نورنبرگ و b-۵» اساسنامه دادگاه توکیو که جنایت جنگی را تعریف کرده‌اند، اضافه شده است: «... جنایت‌های جنگی و نقض قواعد جنگ، محدود به آنچه گفته شده نمی‌شوند...» به عبارت دیگر، از نظر واضعان اساسنامه‌های دادگاه توکیو و نورنبرگ، جنایت‌های جنگی ممکن است شکل و خصوصیات دیگری نیز داشته باشند. ن.ک: فیوضی؛ همان، ص ۲۹. همچنین توجه به این نکته ضروری است که هیئت قضایی دادگاه بین‌المللی کیفری ویژه برای یوگسلاوی سابق، برای تحت‌شمول قراردادن همه جنایات ارتکابی در سرزمین یوگسلاوی سابق، چندین بار اساسنامه دادگاه را بازنویسی کردند.

<sup>۹۴</sup> رویه‌قضایی دادگاه‌های بین‌المللی کیفری خاص، واجد موارد متعددی از تفسیر موسّع و عدم رعایت اصل قانونی‌بودن است. برای مثال، دادگاه بین‌المللی یوگسلاوی سابق، استفاده از تسليحات شیمیایی را به مخاصمات داخلی نیز تسری داد.

<sup>۹۵</sup> البته این به معنای نادیده‌گرفتن اصل قانونی‌بودن در این مقاله نیست، بلکه تأکید بر این امر است که در حقوق بین‌الملل کیفری، اصل قانونی‌بودن به نفع اجرای عدالت، قابل انعطاف است.

لذا به نظر محققان، تفسیر متنی اساسنامه دیوان و دادن معنای عادی و متداول به عبارت سلاح‌های «سمّی» به پاراگراف‌های ۱۷ و ۱۸ ماده ۸ و نیز تفسیر مقرره بر اساس هدف و موضوع معاهده، از منطق حقوقی قوی‌تری برخوردار است. بنابراین تعقیب، محاکمه و مجازات عاملان استفاده از تسلیحات شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه به اهداف تشکیل دیوان نزدیک‌تر بوده و عدالت کیفری را بهتر تأمین می‌کند. در واقع اگر ترس از تحلیل‌رفتن اقبال تعداد اندکی از دولتها به دیوان بین‌المللی کیفری بخواهد مانع از اجرای عدالت شود، در سوی دیگر، طیف گسترده‌ای دیگری از دولتها و نیز افکار عمومی بین‌المللی به دلیل ایفای وظیفه نکردن یا ناکارآمدی دیوان در مواجهه با جرایم مهم بین‌المللی، از آن رویگردان خواهد شد.

نتیجه آنکه به نظر نگارندگان، تفسیر اساسنامه، به‌گونه‌ای که استفاده از برخی تسلیحات شیمیایی در سوریه را جنایت جنگی محسوب کرده و تحت صلاحیت دیوان قرار می‌دهد، از منطق تفسیری بهتری برخوردار است و با عدالت کیفری در جامعه بین‌المللی هماهنگی بیشتری دارد. با وجود این، همان طور که گفته شد، مخاصمات سوریه، داخلی بوده و با قید بین‌المللی بودن ماده (ب)(۲) اساسنامه سازگاری ندارد. حال باید دید که آیا می‌توان از سدّ دومین مانع نیز گذشت یا خیر.

## ب. مانع دوم: غیربین‌المللی بودن<sup>۹۶</sup> در گیری‌های سوریه

انتخاب میان دو شیوه تفسیری فوق، قطعاً نه تنها متأثر از قواعد، اصول و سیاست‌های حقوقی دیوان

۹۶. اگرچه در رابطه با غیربین‌المللی بودن مخاصمات سوریه در ابتدای مقاله گفته شد، با ورود ائتلاف علیه داعش به رهبری امریکا به مخاصمات سوریه، این نکته مطرح شد که آیا می‌توان بر اساس شرح جدید کمیته بین‌المللی صلیب سرخ بر کنوانسیون‌های ژنو، عملیات نظامی امریکا در قلمرو سوریه را مصادق جنگ میان دو کشور قلمداد کرد؟ پروفسور عادل احمد حق، قاضی دادگاه فدرال، جان اورموند نیومن، دانشیار دانشکده حقوق راجز، دانشگاه ایالتی نیوجرسی امریکا در یادداشتی: <https://www.ejiltalk.org/the-united-states-is-at-war-with-syria-according-to-the-icrcs-new-geneva-convention-commentary>/که ترجمه آن از این نشانی: <http://www.ettehadkhabar.ir/fa/posts/62385> قابل دستیابی است اظهار داشت با توجه به شرح جدید کنوانسیون‌های ژنو ۱۹۴۹ توسط کمیته بین‌المللی صلیب سرخ، امریکا در حال جنگ با سوریه است. شرح مذکور مقرر می‌دارد چنانچه دولتی بدون رضایت دولت دیگر که مخاصمه مسلحانه داخلی در قلمرو آن در جریان باشد، مبادرت به دخالت نظامی و عملیات مسلحانه کند، حقوق حاکم بر عملیات دولت مداخله‌گر، حقوق مخاصمات مسلحانه بین‌المللی خواهد بود. استفاده پروفسور حق از واژه جنگ، به لحاظ حقوقی چندان دقیق نیست زیرا جنگ در معنای حقوقی، واحد عنصر انگیزه‌ای یا همان قصد تحمیل اراده سیاسی بر حاکمیت کشور دیگر است که در مورد حمله امریکا به داعش در سوریه صدق نمی‌کند. ن.ک: محمدرضا ضیایی بیکدلی؛ حقوق جنگ، حقوق بین‌الملل مخاصمات مسلحانه، انتشارات دانشگاه علامه طباطبائی، ۱۳۸۱، ص ۴۵. به عبارت بهتر، باید در گیری‌های امریکا علیه داعش در سوریه را گونه‌ای از مخاصمات مسلحانه بین‌المللی دانست که مشمول کنوانسیون‌های چهارگانه ژنو قرار می‌گیرد. در واقع، تفسیر قاضی احمد حق و کمیته بین‌المللی صلیب سرخ، تفسیر کارکردگرایانه، برای إعمال قواعد کنوانسیون‌های چهارگانه ژنو ۱۹۴۹ بر این در گیری‌ها و بهویژه حمایت از غیرنظامیان سوری و اموال آن‌ها در درجه اول و سپس زیرساخت‌های کشور سوریه است. این مسئله بر داخلی بودن مخاصمات مسلحانه میان دولت سوریه و مخالفان اثری ندارد.

بین‌المللی کیفری، بلکه تحت تأثیر اوضاع و احوال بین‌المللی خواهد بود. حال در صورتی که گاز سارین، کلر، آمونیاک و خردل، مصداق سلاح‌های سُمّی محسوب شود، با توجه به اینکه بند (ب) ماده ۸ اساسنامه دیوان<sup>۹۷</sup> جنایات جنگی موردنظر را در جریان مخاصمه مسلحانه بین‌المللی فرض کرده، در حالی که مخاصمات سوریه از نوع داخلی است،<sup>۹۸</sup> آیا باز هم می‌توان گفت که یکی از مصاديق جنایات جنگی، آنچنان که دیوان بتواند بر آن إعمال صلاحیت کند، رخ داده است؟

به نظر می‌رسد که پاسخ مثبت است، لیکن شرح چگونگی آن، پیچیدگی‌های زیادی دارد. اگرچه دیوان بین‌المللی کیفری برای یوگسلاوی سابق در رأی تجدیدنظر تاییج اظهار داشت که حقوق بین‌الملل، استفاده از سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی را منوع کرده و همچنین اعلام کرد که ممنوعیت مذکور در حقوق بین‌المللی کیفری نیز وجود دارد،<sup>۹۹</sup> صراحت اساسنامه رم در بند (ب) از بخش دوم ماده ۸ بر صلاحیت دیوان در مخاصمات مسلحانه بین‌المللی، مانع از تحقق مصدق جنایت جنگی و إعمال چنان صلاحیتی در مورد مخاصمات داخلی سوریه است.<sup>۱۰۰</sup>

با وجود این، کنفرانس بازنگری اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری ۲۰۱۰ در کامپلای اوگاندا نقطه عطفی بود که برخی محدودیت‌ها بر استفاده از جنگ‌افزارهای ممنوعه برداشته شد و به موجب اصلاحاتی که دولت‌های عضو در اساسنامه دیوان به وجود آورده، به کارگیری برخی از این سلاح‌ها را در مخاصمات مسلحانه غیربین‌المللی نیز مصدق جنایت جنگی یافتند. اعضا اساسنامه با اصلاح ماده (ه) (ب) (۱۰۱)۸ اساسنامه دیوان، شمار جنایات جنگی در مخاصمات غیربین‌المللی را به «کاربرد سم و سلاح‌های سُمّی» و نیز «استفاده از گازهای خفه‌کننده، سمّی یا سایر گازها و تمام سیالات، مواد یا ابزارهای مشابه» توسعه دادند.<sup>۱۰۲</sup> بر اساس ماده (۱۲۱) (۵) اساسنامه، این اصلاحات برای هر

<sup>۹۷</sup> اساسنامه ۱۹۹۸ رم، ماده ۸ بند (ب): دیگر نقض‌های فاحش قوانین و عرف‌های مسلم حقوق بین‌الملل و حاکم بر منازعات مسلحانه بین‌المللی یعنی هریک از اعمال مشروطه ذیل...

<sup>۹۸</sup> در ژوئن ۲۰۱۲ دیپرکل سازمان ملل متحده اعلام کرد که وضعیت حاکم در سوریه، وضعیت جنگ داخلی است. همچنین در فوریه ۲۰۱۲ کمیسیون مستقل بین‌المللی تحقیق برای سوریه اظهار داشت که شدت درگیری و خشونتها در سوریه به حدی رسیده که حاکی از وقوع مخاصمه مسلحانه داخلی است.

Applicable International Law in Syria, Geneva Academy of International Humanitarian and Human Rights, Project, (Adh.geneva), 2012, p. 2, available at: [www.geneva-academy.ch/RULAC](http://www.geneva-academy.ch/RULAC). (last visited on/2013/04/17).

دیپرکل کمیته بین‌المللی صلیب سرخ هم در مه ۲۰۱۲ بحران سوریه را مخاصمه مسلحانه داخلی توصیف کرد.  
<http://www.redcrosschat.org/2012/715>.

<sup>۹۹</sup> ICTY Appeals Chamber, *Tadic* case, paras. 118-119.

<sup>۱۰۰</sup> قابل ذکر است که قاضی ابی صعب در نظر انفرادی که ضمیمه رأی ۲ اکتبر ۱۹۹۵ کرد، به صراحت از اعتقاد حقوقی رشدیابندهای بین‌دولت‌ها و سازمان‌های بین‌المللی سخن گفت که رژیم نقض عمدۀ [کنوانسیون‌های ژنو] را در مخاصمات داخلی قابل اجرا می‌داند. ن.ک: ممتاز و رنجبریان؛ همان، ص ۷-۶۶.

<sup>101</sup>. Amendments to article 8 of the Rome Statute, Adopted at the 12<sup>th</sup> plenary meeting, on 10 June 2010, by consensus.

<sup>102</sup>. *Ibid.*

کشوری که آن را تصویب کند لازم‌الاجرا خواهد بود. تا کنون تنها ۳۵ کشور این اصلاحات را تصویب کرده‌اند.<sup>۱۰۳</sup> جمله دوم بند ۵ ماده ۱۲۱ مقرر می‌دارد که: «در رابطه با دولتی که اصلاحات را تصویب نکرده است، هنگامی که جرایم مشمول اصلاحات توسط یکی از اتباع آن یا در سرزمین آن دولت به وقوع پیوندد، دیوان نسبت به آن إعمال صلاحیت نخواهد کرد».

سوریه نه تنها اصلاحات ۲۰۱۰ کامپلا را تصویب نکرده، بلکه اصلاً عضو اساسنامه رم نیست.

با این حال در بررسی قابلیت إعمال صلاحیت ذاتی دیوان در مورد به کارگیری سلاح شیمیایی در مخاصمات داخلی سوریه، در صورتی که بحران سوریه، مخلّ صلح و امنیت منطقه‌ای و بین‌المللی داشته شود، إعمال صلاحیت دیوان بر وضعیت سوریه، با ارجاع آن توسط شورای امنیت بهموجب ماده (ب) ۱۲ اساسنامه امکان‌پذیر خواهد بود. لذا به منظور بررسی امکان‌پذیری رسیدگی دیوان بین‌المللی کیفری به موضوع، فرض بر ارجاع وضعیت مورد بحث توسط شورای امنیت به دیوان گذاشته می‌شود. اکنون این سؤال به وجود می‌آید که آیا شورای امنیت می‌تواند جرایم مشمول اصلاحات اساسنامه را به دیوان ارجاع دهد؟

تمهید اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری در خصوص امکان ارجاع وضعیت واقع شده در سرزمین دولت غیرعضو اساسنامه توسط شورای امنیت، بی‌تردید تدبیری در جهت حفظ صلح و امنیت بین‌المللی از طریق سازوکارهای حقوقی است.<sup>۱۰۴</sup> حال اگر شورای امنیت، جرایم ارتکابی در وضعیت مربوط به یک دولت غیرعضو را مشمول اصلاحات اساسنامه دیوان بیابد و عدم رسیدگی قضایی مقتضی به وضعیت مذکور را موجب برهم‌خوردن صلح و امنیت بین‌المللی ارزیابی کند چه باید کرد؟ آیا گزینه قضایی و حقوقی بر گزینه‌های نظامی ارجحیت ندارد؟<sup>۱۰۵</sup>

اگرچه اصلاحات صورت‌گرفته بر ماده (۵)(ب) ۸ اساسنامه، تنها توسط شمار اندکی از دولتها تصویب شده است و مطابق ماده (ب) ۱۲۱ اساسنامه، اصلاحات صرفاً در مورد همین دولتها لازم‌الاجرا خواهد بود، هم‌اکنون این اصلاحات، بخشی از اساسنامه دیوان است. لذا اگر شورای امنیت می‌تواند وضعیتی را که در سرزمین یک دولت غیرعضو یا توسط اتباع آن دولت ایجاد شده است به دیوان ارجاع دهد و دیوان هم می‌تواند بر مبنای اساسنامه ۱۹۹۸ رم بر جرایم ارتکابی مربوط به آن وضعیت، فارغ از بحث عضویت دولت مورد بحث، إعمال صلاحیت کند،

**103.** [https://treaties.un.org/Pages/ViewDetails.aspx?src=TREATY&mtdsg\\_no=XVIII-10-a&chapter=18&lang=en](https://treaties.un.org/Pages/ViewDetails.aspx?src=TREATY&mtdsg_no=XVIII-10-a&chapter=18&lang=en) Last access 23/12/2017.

**104.** Olasolo, Hector, *The Triggering Procedure of the International Criminal Court*, Martinus Nijhoff Publishers, 2005, p. 91.

**105.** شورای امنیت در ۱۷ نوامبر ۲۰۱۷ در رابطه با تصویب مجوز یک پنل بین‌المللی تحقیق درباره استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه به‌واسطه رأی منفی روسیه ناکام ماند. همچنین بولیوی نیز به این قطعنامه رأی منفی داد و رأی چین نیز ممتنع بود. ن.ک: <http://www.un.org/apps/news/story.asp?NewsID=58123#.Wj71YTTYXcs> Accessed at 24 December of 2017.

پس، از آنجا که اصلاحات اساسنامه نیز بخشی از اساسنامه است، برای اعمال صلاحیت دیوان در وضعیت ارجاع شده توسط شورای امنیت، عدم عضویت دولت مذکور یا عدم تصویب اصلاحات کامپلا توسط آن دولت، مانع ایجاد نمی‌کند.

به عبارت دیگر، در ارجاع شورای امنیت بر اساس ماده (ب) اساسنامه، عضویت دولت یا اتباع آن، موضوعیت نداشته و کل اساسنامه، از جمله اصلاحات صورت‌گرفته، فارغ از مسئله عضویت، بر آن دولت قابل اعمال خواهد بود.<sup>۱۰۶</sup>

هرچند که ماده ۸ اصلاح شده به طور خاص به شورای امنیت توجه نکرده است، در اصلاحاتی که در مورد جایت تجاوز در کامپلا<sup>۱۰۷</sup> صورت گرفت، ارجاع توسط شورای امنیت در نظر گرفته شد.<sup>۱۰۸</sup> دولت‌های عضو اساسنامه دیوان مقرر کردند که در حالت ارجاع توسط شورای امنیت، بهمختص اینکه شرایط موردنظر اصلاحات مربوط به جایت تجاوز فراهم شد، دیوان می‌تواند بر دولت‌های غیرعضو یا دولت‌هایی که اصلاحات مربوط به جایت تجاوز را تصویب نکرده‌اند اعمال صلاحیت کند.<sup>۱۰۹</sup>

در اینجا مسئله‌ای که امکان ارجاع یک وضعیت بهموجب اصلاحات اساسنامه توسط شورای امنیت را اندکی مشکل می‌نمایاند، جمله دوم ماده ۱۲۱(۵) است که مقرر داشته: «... اما در مورد دولت عضوی که اصلاحیه را نپذیرفته است، دیوان نسبت به جایتی که مشمول اصلاحیه است، چنانچه توسط اتباع آن دولت یا در قلمرو آن دولت ارتکاب یافته باشد، اعمال صلاحیت نخواهد کرد». در این رابطه، توجه به تفاهماتی که در کنفرانس بازنگری اساسنامه بر اصلاح ماده ۸ حاصل آمد، شایان اهمیت است.<sup>۱۱۰</sup> کنفرانس بازنگری تأکید کرد که «در خصوص این اصلاحیه، همان اصلی که در ارتباط با دولت‌هایی که اصلاحات را تصویب نکرده‌اند اجرا می‌شود، درباره دولت‌هایی که عضو اساسنامه نیستند نیز مجراست».<sup>۱۱۱</sup> به عبارت دیگر، اگر جرایم داخل در اصلاحات اساسنامه توسط یکی از اتباع دول غیرعضو یا در سرزمین آن‌ها ارتکاب یابد، دیوان بر آن اعمال صلاحیت نخواهد کرد. هدف از این تفاهم، برابر کردن وضعیت دول غیرعضو دیوان و دولت‌های عضوی است که اصلاحات اساسنامه را تصویب نکرده‌اند.

در صورتی که منظور اساسنامه این باشد که دیوان در رابطه با دولت‌هایی که اصلاحات را تصویب نکرده‌اند، اعمال صلاحیت نخواهد کرد (و هیچ استثنایی هم در ماده ۱۲۱(۵) مقرر نشده)

**106.** See: Dapo Akande, *op. cit.*, p. 3.

**107.** [https://treaties.un.org/pages/ViewDetails.aspx?src=TREATY&mtdsg\\_no=XVIII-10-b&chapter=18&lang=en](https://treaties.un.org/pages/ViewDetails.aspx?src=TREATY&mtdsg_no=XVIII-10-b&chapter=18&lang=en).

**108.** *Ibid.*

**109.** ن.ک: محمد آقایان حسینی؛ بررسی جایت تجاوز در اسناد بین‌المللی با تأکید بر اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری، پایان نامه کارشناسی ارشد، دانشگاه آزاد اسلامی واحد بوشهر، ۱۳۹۱، ص ۱۳۹.

**110.** Dapo Akande, *op. cit.*, p. 4.

**111.** [https://treaties.un.org/Pages/ViewDetails.aspx?src=TREATY&mtdsg\\_no=XVIII-10-a&chapter=18&lang=en](https://treaties.un.org/Pages/ViewDetails.aspx?src=TREATY&mtdsg_no=XVIII-10-a&chapter=18&lang=en).

است)، وضعیت‌های ارجاعی توسط شورای امنیت نیز نمی‌تواند به اصلاحات اساسنامه تعلق بگیرند. چنین قرائتی بهوضوح در تعارض با اصلاحات مربوط به جنایت تجاوز خواهد بود. در حقیقت، تفسیر صحیح این مقرره، چاره حلّ مسئله متنازع‌فیه است. به نظر می‌رسد که عدم شمول اصلاحات در دایره صلاحیت دیوان، مربوط به سازوکارهای ارجاعی است که نه توسط شورای امنیت، بلکه ارجاعاتی است که از سوی یک کشور<sup>۱۱۲</sup> یا بهموجب تحقیقات دادستان<sup>۱۱۳</sup> انجام می‌گیرد.

به بیان دیگر، ارجاع یک وضعیت توسط شورای امنیت بر اساس ماده (ب) ۱۳ مانند دو سازوکار ارجاعی دیگر، مبنی بر رضایت و عضویت نیست، بلکه اساساً به لحاظ کار ویژه شورای امنیت که همانا حفظ صلح و امنیت بین‌المللی است، این امکان در اساسنامه در نظر گرفته شده است تا شورا بدون عضویت یک دولت در اساسنامه دیوان، بتواند وضعیت مربوط به آن را به دیوان ارجاع دهد. چنین ارجاعی البته مبنی بر اساسنامه دیوان است. در واقع، تعییه امکان چنین ارجاعی از ضرورت بی‌نیازکردن شورای امنیت به تشکیل دادگاه‌های بین‌المللی کیفری خاص، آن‌چنان که در مورد یوگسلاوه سابق و رواندا اتفاق افتاد، نشأت می‌گیرد.<sup>۱۱۴</sup>

حال از آنجا که اصلاحات انجام‌شده، بخشی از اساسنامه است و از لحاظ عضویت و رضایت دولتها برای برخی لازمالاجرا بوده و برای برخی نیست، و همچنین بدان لحاظ که اساس ارجاع شورای امنیت، مبنی بر رضایت و عضویت دولتها در اساسنامه نیست، امکان پذیری ارجاع وضعیت‌ها بر مبنای اصلاحات، در مورد دولتی که عضو اساسنامه و اصلاحات نیست مبرهن می‌نماید.

## ۲. امکانِ عمل صلاحیت دیوان<sup>۱۱۵</sup>

بر اساس مواد ۱۲ و ۱۳ اساسنامه رم،<sup>۱۱۶</sup> آن‌گاه که وقوع جرایم تحت صلاحیت دیوان بین‌المللی کیفری<sup>۱۱۷</sup> در قلمرو ذاتی یا تبعی<sup>۱۱۸</sup> کشوری مسلم شده یا تا حدود زیادی محتمل است، در صورتی که این جرایم را یکی از اتباع دولت‌های عضو اساسنامه مرتکب شده یا در قلمرو ذاتی یا تبعی یکی

**112.** State referral

**113.** *Proprio motu*

**۱۱۴.** طهماسبی؛ همان، ص ۱۳۴.

**۱۱۵.** منظور از امکانِ عمل صلاحیت دیوان، ملاک‌های مواد ۱۲ و ۱۳ اساسنامه است. یعنی قلمرو اصلی و تبعی دول عضو اساسنامه، ارتکاب جرم توسط اتباع این کشورها، یا ارجاع وضعیت توسط شورای امنیت به دیوان یا پذیرفتن صلاحیت دیوان بهموجب اعلامیه خاص.

**۱۱۶.** اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری که در رم به امضای دولتها رسید.

**۱۱۷.** بهموجب ماده ۵ اساسنامه دیوان، این جرایم عبارت‌اند از: نسل‌زدایی، جنایت علیه بشریت، جنایت جنگی و جنایت تجاوز.

**۱۱۸.** منظور از قلمرو تبعی، هوایپماها و کشتی‌های یک دولت است. بند (الف) ۲ ماده ۱۲ اساسنامه دیوان.

از آن‌ها رخ داده باشد، دیوان صلاحیت رسیدگی به آن را خواهد داشت.<sup>۱۱۹</sup> در غیر این صورت، یعنی هنگامی که جرم در قلمرو کشور غیرعضو ارتکاب یافته است، تنها راه اعمال صلاحیت دیوان بر آن، ارجاع مسئله از طرف شورای امنیت به دیوان است که در قالب قطعنامه‌ای بر اساس فصل هفتم منشور ملل متحده صورت خواهد گرفت.<sup>۱۲۰</sup> این بدان معناست که وقوع چنان جرایمی باید از طرف شورای امنیت، عامل مخاطره‌آمیزی برای صلح و امنیت بین‌المللی تشخیص داده شود.<sup>۱۲۱</sup> این شیوه ارجاع به دیوان، در مورد لبی و دارفور (سودان) سابقه دارد.<sup>۱۲۲</sup>

پس از اعلام گزارش هیئت بازرگانی سازمان ملل متحده<sup>۱۲۳</sup> مبنی بر استفاده نسبتاً گسترده از سلاح شیمیایی در سوریه، بان کی مون، دبیر کل سازمان ملل اعلام کرد که در سوریه جنایات جنگی رخ داده است. همچنین وی وقوع جنایات علیه بشریت را نیز در سوریه محرز دانست.<sup>۱۲۴</sup> اما با توجه به اینکه دولت سوریه، عضو اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری نیست، تنها راه رسیدگی دیوان به این مسئله، ارجاع وضعیت پیش‌آمده از طریق قطعنامه شورای امنیت است که با توجه به حمایت دولت‌های چین و خصوصاً روسیه از سوریه و احتمال زیاد تسلی این دو عضو دائم شورای امنیت به حق و تو، به نظر می‌رسد که صدور چنان قطعنامه‌ای از احتمال کمی برخوردار است.<sup>۱۲۵</sup>

<sup>۱۱۹</sup>. دیوان همچنین به جرایم ارتکابی در سرزمین دولت‌هایی که به موجب اعلامیه خاص، صلاحیت دیوان را پذیرفته باشند، اعمال صلاحیت خواهد کرد. ماده ۱۲(۲) اساسنامه.

<sup>۱۲۰</sup>. بند (ب) ماده ۱۳ اساسنامه دیوان.

<sup>121</sup>. Condorlli, Luigi and Villalpando, Santiago, "Referral and Deferral by the Security Council" in the Cassese, Antonio. *The Rome Statute for an International Criminal Court: A Commentary*, Oxford University Press, 2002, p. 630.

<sup>122</sup>. United Nations Security Council, Res. 1970, 2011; and Res. 1593, 2005.

<sup>۱۲۳</sup>. این هیئت را بان کی مون، دبیر کل ملل متحده در ۲۱ مارس ۲۰۱۳ به منظور بررسی استفاده از سلاح شیمیایی در سوریه تأسیس کرد.

<sup>124</sup>. [http://www.un.org/apps/news/story.asp?NewsID=45856#.U0\\_R7c5P1ki](http://www.un.org/apps/news/story.asp?NewsID=45856#.U0_R7c5P1ki).

<sup>۱۲۵</sup>. روسیه و چین در نشست ۲۲ مه ۲۰۱۴ شورای امنیت، قطعنامه پیشنهادی فرانسه برای ارجاع وضعیت سوریه به دیوان بین‌المللی کیفری را وتو کردند. در این نشست، یان الیاسون، چانسین دبیر کل یادداوری کرد که بیش از سه سال است که شورا قادر نیست توافقی برای پایان دادن به جنگی که نه تنها شهروندان سوری، بلکه به همه منطقه آسیب وارد کرده است، ترتیب دهد. مردم سوریه، حق بین‌دین بر عدالت دارند و سازمان ملل متحده وظیفه دارد از آن دفاع کند. وی تأکید کرد در صورتی که شورا به توافقی دست پیدا نکند، اعتبار کل سازمان مخدوش خواهد شد. نماینده فرانسه بعد از رأی گیری، پیش‌نویس قطعنامه را خواست و جdan انسانی دانست و نه خواسته سیاسی و اظهار داشت که عدم تصویب آن، توهینی به انسانیت بوده است. اما نماینده روسیه این قطعنامه را مانعی بر فرایند صلح توصیف کرد و با اظهار تعجب از نماینده فرانسه پرسید آیا این روشی برای مداخله نظامی خواهد بود؟ نماینده سوریه نیز اعلام کرد که کمیته ملی تحقیق در کنار دستگاه قضایی این کشور به دنبال مواجهه قانونی با مرتکبین جنایات جنگی است. لذا این کشور، مایل و قادر به محاکمه مرتکبین جنایات مورد اهتمام جامعه بین‌المللی است. بشار جعفری، قطعنامه مورد بحث را سیاسی، تبعیض‌آمیز و مداخله‌جویانه خواند و آن را ابزاری برای برهم‌زدن انتخابات ریاست جمهوری سوریه توصیف کرد. ن.ک:

اما با فرض اینکه شورای امنیت، بحران سوریه و ادامه آن را مخلّ صلح و امنیت بین‌المللی تشخیص دهد و موضوع را برای رسیدگی به دیوان بین‌المللی کیفری ارجاع دهد، مسئله آن است که آیا شورای امنیت می‌تواند به جای ارجاع «وضعیت» سوریه، پرونده استفاده از سلاح شیمیایی توسط دولت سوریه را به دیوان ارجاع دهد؟ به عبارت دیگر، آیا شورای امنیت می‌تواند با ارجاع یک طرفه خود، طرف غیردولتی مخاصمه‌ای را که در سوریه در جریان است، از رسیدگی معاف نموده و بر اساس ماده (ب) ۱۳ اساسنامه رم، تنها به کارگیری سلاح شیمیایی توسط «دولت» سوریه را به دیوان بین‌المللی کیفری ارجاع دهد؟

در پاسخ به این سؤال دو نظریه مطرح شده است:

پاسخ گروهی از صاحب‌نظران به این پرسش مثبت است.<sup>۱۲۶</sup> مطابق این دیدگاه، شورای امنیت بر اساس وظیفه‌ای که در حفظ صلح و امنیت بین‌المللی دارد می‌تواند به جای ارجاع یک «وضعیت»، ارجاع یک طرفه را بر اساس ماده (ب) ۱۳ اساسنامه رم ترتیب دهد<sup>۱۲۷</sup> و مخالفان مسلح سوری معارض با دولت را در ارجاع معاف کند. پاسخی که این دیدگاه به پرسش مطرح شده می‌دهد، علی‌رغم تصریحی است که ماده (ب) ۱۳ اساسنامه رم به ارجاع یک «وضعیت» دارد و نه ارجاع یک طرفه. اما طرفداران این نظریه معتقدند که اعمال اقتدار شورای امنیت در حفظ صلح و امنیت بین‌المللی از طریق ارجاع موضوع به دیوان بین‌المللی کیفری، نه ناشی از اساسنامه رم، بلکه ناشی از منشور ملل متحد است و شورای امنیت بر اساس فصل هفتم، اختیارات بسیار گسترده‌ای برای حفظ صلح و امنیت بین‌المللی دارد و اگر میان منشور ملل متحد و اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری به عنوان معاهده، از این جهت خاص، تعارضی وجود داشته باشد، منشور بر اساس ماده ۱۰۳ خود، بر دیگر معاهدات معارض، مقدم خواهد بود.<sup>۱۲۸</sup>

به نظر می‌رسد که این استدلال از منطق حقوقی کافی برخوردار نیست. دیوان بین‌المللی

<https://www.un.org/press/en/2014/sc11407.doc.htm>. Accessed: 20 December 2017.

برای مشاهده متن پیش‌نویس قطعنامه، ن.ک:

<http://thetypewriter.org/security-council-draft-resolution-on-syria-icc-full-text/> / Accessed: May 30, 2014.

همچنین در ۶ مارس ۲۰۱۵ روسیه و چین برای چهارمین بار، ارجاع وضعیت سوریه به دیوان را و توکردن. ن.ک:

<http://www.thedailystar.net/un-attempt-to-refer-syria-to-icc-fails-25343> accessed March 22, 2017.

**۱۲۶** برای مثال، جنیفر تراهان، دانشیار مرکز مسائل جهانی دانشگاه نیویورک و رئیس شعبه امریکایی کمیته دیوان بین‌المللی کیفری انجمن حقوق بین‌الملل، چنین دیدگاهی دارد. ن.ک:

<http://opiniojuris.org/2013/01/14/fifty-seven-countries-call-for-referral-of-the-syria-situation-to-the-icc-analysis-of-the-merits-of-the-referral-and-concerns-as-to-its-implementation/>, Accessed: September 30, 2013.

**۱۲۷**. Yee, Lionel, “The international Cranial Court and the Security Council”, 1999, Articles 13(b) and 16. In the S. Lee, Roy, *The International Criminal Court: The Making of the Rome Statute: Issues, Negotiations and Results*, The Hague, Kluwer Law, p. 148.

**۱۲۸. Ibid.**

کیفری، نهاد بین‌الدولی مستقلّ قضایی است و نه عضو ملل متحد. از این‌رو اگر قرار باشد که شورای امنیت از طریق رسیدگی قضایی (در دیوان بین‌المللی کیفری)، صلح و امنیت را در جامعه بین‌المللی برقرار کند و فرایند حفظ صلح را از شائبه سیاسی بودن خارج نماید، مسلماً عملکرد آن، خود نمی‌تواند سازوکار قضایی را تحت تأثیر کنش‌های سیاسی جهت‌دار قرار داده یا بخشی از آن را نقض کند.<sup>۱۲۹</sup> از سوی دیگر، دیوان بین‌المللی کیفری و اساسنامه آن در جهت نظم مورد نظر منشور ملل متحد ایجاد شده و به‌نوعی نظام دیوان بین‌المللی کیفری، بخشی از نظام ملل متحد است و نقض اساسنامه رم، نقض نظام ملل متحد. بنابراین شورای امنیت، اقتداری بر دیوان ندارد و در ارتباط با آن نمی‌تواند فراتر از اساسنامه رم عمل کند.<sup>۱۳۰</sup> برای مثال، آیا شورای امنیت می‌تواند از دیوان بخواهد که به جرایم ارتکابی خمره‌ای سرخ<sup>۱۳۱</sup> در کامبوج در خلال دهه ۱۹۷۰ رسیدگی کند؟ مسلماً پاسخ منفی است، چرا که به‌موجب ماده ۱۱ اساسنامه، دیوان نمی‌تواند به جرایمی که قبل از لازم‌الجراشدن اساسنامه به وقوع پیوسته‌اند، رسیدگی کند.<sup>۱۳۲</sup>

همان طور که برخی دیگر از حقوق‌دانان اظهار داشته‌اند،<sup>۱۳۳</sup> به نظر می‌رسد که چنین ارجاعی غیرحقوقی و خلاف عدالت است. مهم آنکه ماده (ب) ۱۳ اساسنامه رم تصریح می‌کند که به‌موجب فصل هفتم منشور ملل متحد، شورای امنیت، «وضعیتی» را که به نظر می‌رسد، یک یا چند مورد از جنایات مندرج در ماده ۵ اساسنامه، در آن ارتکاب یافته است، به دادستان ارجاع می‌کند. حال آیا می‌توان ارجاع یک‌طرفه را به عنوان ارجاع «وضعیتی» تحت ماده (ب) ۱۳ اساسنامه رم پذیرفت؟ در اینجا پاسخ به این سؤال، بسته به شیوه تفسیر درباره این ماده است: یکی تفسیر عینی یا تحت‌اللفظی عبارت و دیگری توجه به معنای مقصود تبیه‌کنندگان اساسنامه.

## ۱-۲. معنای تحت‌اللفظی

به نظر می‌رسد عبارت «یک یا چند مورد از چنان جنایاتی» در ماده (ب) ۱۳ جواز ارجاع یک‌طرفه استفاده دولت سوریه از سلاح شیمیایی، توسط شورای امنیت را می‌دهد، یعنی ارجاعی که صرفاً وقوع یکی از جرایم تحت صلاحیت دیوان را منصرف از نحوه ارجاع، شامل شود. به بیان دیگر، شورای امنیت می‌تواند با عطف توجه به اینکه یک یا چند مورد از جرایم تحت صلاحیت دیوان اتفاق افتاده یا به نظر می‌رسد که اتفاق افتاده است، موضوع را به دو صورت، یعنی در قالب یک «وضعیت» که در آن تعیین مرتکب به تشخیص دیوان موقول می‌شود، ارجاع دهد یا آنکه با

**129.** *Ibid.*, p. 147.

**۱۳۰.** طهماسبی؛ همان، ص ۱۳۳.

**131.** Khmer Rouge

**132.** See: William A. Schabas and Sharon Williams, in: Triffrer, Otto. *op. cit.*, p. 115.

**133.** <http://opiniojuris.org/2013/08/27/security-council-refer-assads-use-chemical-weapons>. Accessed: September 30, 2013.

ارجاع یک طرفه، در عمل، جرم را به یکی از طرفین درگیری منسوب نموده، طرف دیگر را مبرآنند. مرکز نقل این شیوه تفسیری، توجه صرف به وقوع جرم است و بنا بر آن، شورای امنیت با توجه به صلاحیت گستردگی که در حفظ صلح و امنیت بین‌المللی دارد، در نحوه ارجاع موضوع به دیوان از آزادی عمل بیشتری برخوردار است.

## ۲-۲. تفسیر از طریق کشف مقصود نویسنده‌گان اساسنامه

به نظر می‌رسد که تفسیر تحت‌اللفظی ماده (ب) ۱۳ تا حدودی با سوابق پیش‌نویس‌های مقررات<sup>۱۳۴</sup> اساسنامه متعارض باشد. بسیاری از آثار علمی اصلی در مورد ماده (ب) ۱۳، متفق‌اند که نویسنده‌گان پیش‌نویس اساسنامه رم، چنین منظوری نداشته‌اند که به شورای امنیت اجازه دهند تنها جرایمی را که توسط یک طرف مخاصمه ارتکاب یافته است ارجاع دهد. در این باره، ویلیام شیبیث و شارون ویلیامز در کتاب تفسیر ماده به ماده پروفسور تریفتتر<sup>۱۳۵</sup> از اساسنامه رم می‌نویسند:

«در حقیقت به همین دلیل است که مفهوم ارجاع در اساسنامه رم، به وضعیت‌ها<sup>۱۳۶</sup> مربوط است نه به قضیه‌ها. این ادبیات به این خاطر به کار گرفته شد تا از خطر ارجاع یک طرفه که مشروعیت سازمان (دیوان) را می‌توانست به مخاطره انداز جلوگیری شود».<sup>۱۳۷</sup>

آنتونیو مارچسی نیز در همین کتاب، نگاه مشابهی درباره عبارت «یک یا چند مورد از جنایات» در ارجاع دولتها،<sup>۱۳۸</sup> موضوع ماده ۱۴ اساسنامه رم دارد:

«اگرچه شرکت‌کنندگان در فرایند مقدماتی، این طرح پیشنهادی را که هدف از شکایات دولت‌ها باید وضعیت‌ها باشد نه جرایم خاص، به خوبی درک کرده بودند، این نگرانی ابراز شد که شکایات دولت‌ها نباید بتواند ارجاع را به جرایمی که یک طرف مخاصمه در یک وضعیت مرتکب شده است، محدود کند... یا ملیت کسانی را که می‌توان آن‌ها را مورد تحقیق یا پیگیری قرار داد، محدود کند. به عبارت دیگر، دادستان باید آزاد باشد تا از همه کسانی که ممکن است به‌خاطر جرایم تحت صلاحیت دیوان در یک وضعیت، مسئولیت داشته باشند، تحقیق به عمل آورد».<sup>۱۳۹</sup>

مشاهده می‌شود که میان تفسیر تحت‌اللفظی و تفسیر مبتنی بر مقصود تهیه کنندگان اساسنامه تعارض وجود دارد. با این اوصاف، برای حل این تعارض، چند راه حل به نظر می‌رسد که مبرهن‌ترین آن‌ها، تکیه بر بند ۴ ماده ۳۱ کنوانسیون حقوق معاهدات است که مقرر می‌دارد: «در صورتی که

134. Provision's draft history

135. Trifftter, *op. cit.*

136. Situations

137. <http://opiniojuris.org/2013/08/27/security-council-refer-assads-use-chemical-weapons>. Accessed: September 30, 2013.

138. *Proprio motu*

139. *Ibid.*

مشخص شود که طرفین چنان قصدی داشته‌اند، باید به یک عبارت معنای خاصی داده شود». به نظر می‌رسد که ملاک ماده (۳۱)۴ در مورد واژه «وضعیت» در اساسنامه دیوان قابلِ اعمال است، چرا که نویسنده‌گان پیش‌نویس اساسنامه رم، واژه «وضعیت» را به‌عمد، جایگزین واژه «مسئله»<sup>۱۴۰</sup> کردند که در پیش‌نویس‌های قبلی آمده بود. در واقع، جایگزین کردن واژه «وضعیت» به‌طور دقیق با این اعتقاد صورت گرفت که شورای امنیت یا دولت‌ها نتوانند ارجاع یک‌طرفه را صورت دهن.

دومین شیوه‌ای که می‌تواند به حلٰ تعارض تفسیری «مقصود تهیه‌کنندگان/ معنای تحت‌اللفظی» کمک کند، آن است که گفته شود بیان ماده (ب)۱۳: «یک یا چند مورد از چنان جنایاتی...» مبهم است، یعنی هم می‌تواند به این معنا باشد که حتی یک جرم هم می‌تواند به عنوان وضعیت در نظر گرفته شود، که در این صورت یک یا دو طرفه‌بودن ارجاع، خالی از اهمیت است؛ همچنین می‌تواند به این معنا باشد که دیوان بر وضعیت‌هایی صلاحیت دارد که حداقل شامل یک جرم باشند. در این صورت، وضعیت، که حامل مفهوم دو طرفه‌بودن است، باید ارجاع داده شود. اگر ماده (ب)۱۳ مبهم باشد، کتوانسیون حقوق معاہدات، جواز رجوع به سوابق تهیه پیش‌نویس قواعد را می‌دهد و همان طور که گفته شد، این سوابق روشی می‌کند که نمی‌توان ارجاع یک‌طرفه را ارجاع «وضعیت» دانست.

حتی در صورتی که شورای امنیت، چنان ارجاع یک‌طرفه‌ای را صورت دهد، علاوه بر آنکه مشروعیت دیوان نزد کشورها را به مخاطره می‌اندازد<sup>۱۴۱</sup> و عدالت کیفری را به تصمیمات سیاسی آلوه می‌کند، پذیرش آن توسط دفتر دادستانی دیوان و شروع رسیدگی بر مبنای چنین ارجاعی نیز با اساسنامه و اهداف اساسی دیوان، ناهمانگ به نظر می‌رسد، چرا که به‌موجب ماده (ج) (۱) ۵۳ اساسنامه رم، در صورتی که دلایل مقتضی وجود داشته باشد که شروع به تحقیق در راستای اجرای عدالت نیست، به رغم اهمیت جرم و منافع بزهديدگان، دادستان می‌تواند از شروع به تحقیق خودداری کند. همچنین بند ۱ ماده ۱۹ اساسنامه مقرر می‌دارد:

«دیوان باید اطمینان حاصل کند که نسبت به موضوعی که به او عرضه شده است صلاحیت دارد. دیوان می‌تواند رأساً نسبت به قابل‌پذیرش‌بودن موضوعی بر اساس ماده ۱۷ تصمیم بگیرد.» به عبارت دیگر، پرونده‌ای که وضعیت آن به درستی به دیوان ارجاع داده نشده است، قابل پذیرش نیست.<sup>۱۴۲</sup> بنابراین به نظر می‌رسد که علاوه بر آنکه ارجاع یک‌طرفه استفاده از تسلیحات

#### 140. Matter

۱۴۱. اخیراً بحث‌های زیادی در مورد مشروعیت عملکرد دیوان بین‌المللی کیفری میان برخی دولت‌ها و حقوق‌دانان بالا گرفته است. در واقع، دولت‌های آفریقایی مدعی شده‌اند که آیا دیوان کیفری فقط مخصوص این کشورهاست؟ و چرا دیوان به جاییم کشورهای قدرتمند اروپا و امریکا رسیدگی نمی‌کند.

۱۴۲. رویه دولت‌ها در ارجاع وضعیت سوریه به دیوان نیز مؤید این ادعاست. همان‌طور که در پاورقی صفحه ۲ گفته شد، در نامه‌ای که به ابتکار دولت سوئیس با همراهی ۵۷ کشور دیگر به شورای امنیت، ارجاع وضعیت سوریه به دیوان بین‌المللی

شیمیایی دولت سوریه توسط شورای امنیت، خلاف اساسنامه رم است، حتی در صورتی که شورا چنان ارجاعی را صورت دهد، دفتر دادستانی دیوان باید از پذیرش چنان پروندهای خودداری کند.

### نتیجه

با توجه به اسناد و اطلاعات موجود، نمی‌توان استفاده از سلاح شیمیایی در درگیری‌های مسلح‌انه داخلی سوریه را مصدق جنایت نسل‌زدایی و جنایت علیه بشریت دانست. اما بر اساس اصلاحات اساسنامه دیوان بین‌المللی کیفری در کامپلا و نیز از طریق تفسیر اساسنامه دیوان با توجه به هدف آن، که همانا پایان دادن به بی‌کیفرماندن مرتكبین مهم‌ترین جنایات مورد اهتمام جامعه بین‌المللی است، به نظر نگارندگان، به کارگیری تسلیحات شیمیایی در سوریه، جنایت جنگی مصدق پاراگراف‌های ۱۷ و ۱۸ بند (ب) از بخش دوم ماده ۸ اساسنامه رم بوده و تحت صلاحیت ذاتی دیوان قرار دارد.

از آنجا که سوریه عضو اساسنامه رم نیست، ارجاع موضوع به کارگیری تسلیحات شیمیایی در مخاصمات داخلی این کشور به دیوان بین‌المللی کیفری، تنها به موجب مصوبه شورای امنیت و بر اساس ماده (ب) ۱۳ اساسنامه رم ممکن خواهد بود و شورای امنیت وظیفه دارد «وضعیت» سوریه را به دیوان ارجاع دهد نه استفاده دولت سوریه از سلاح شیمیایی را، چرا که در غیر این صورت، شورای امنیت، رسیدگی قضایی دیوان را تحت تأثیر قضاوت سیاسی خود قرار داده و عملکردی خلاف اساسنامه و عدالت کیفری خواهد داشت. شمار تلفات و گسترده‌گی جنایات روی‌داده در سوریه، وجود انسانی را جريحه‌دار کرده و اگر در سال ۲۰۱۴ وضعیت مذبور به دیوان ارجاع شده بود، بی‌شک بیم تجری و تکرار استفاده از تسلیحات شیمیایی تا ۲۰۱۷ نمی‌رفت. اقدام مجمع عمومی ملل متحد – به پیشنهاد نماینده لیختن/اشتاين و همراهی دول عضو دیوان بین‌المللی کیفری در ایجاد سازوکار مستقل، بی‌طرف و بین‌المللی برای همکاری در تحقیق و تعقیب افراد مسئول شدیدترین جرایم بین‌المللی ارتکاب یافته در جمهوری عربی سوریه از مارس ۲۰۱۱ تحول ارزشمندی بود که از پایان ۲۰۱۶ بر باور به رسیدگی کیفری به وضعیت سوریه در آینده رقم خورد.<sup>۱۴۳</sup> این سازوکار، محکمه کیفری نیست بلکه چارچوب منصفانه و بی‌طرف است که اسناد و

کیفری خواسته شده است، واژه وضعیت (Situation) بعیناً به کار رفته و علاوه بر آن، قید شده است که این ارجاع، فارغ از این باشد که مرتكب جرایم ناقض حقوق بشر یا حقوق بشردوستانه، کدام طرف درگیری بوده است. ن.ک: <http://www.news.admin.ch/NSBSubscriber/message/attachments/29293.pdf>.

همچنین سازمان عفو بین‌الملل در اوت ۲۰۱۵ از شورای امنیت خواست تا به بی‌کیفرماندن استفاده کنندگان از سلاح شیمیایی در سوریه پایان دهند و «وضعیت» این کشور را به دیوان بین‌المللی کیفری ارجاع کنند.

<https://www.amnesty.org/en/latest/news/2015/08/syria-un-resolution-on-chemical-weapons-a-vital-step-towards-justice/>.

143. <http://www.icic1.org/details.asp?id=452>. Accessed: December 24, 2017.

مدارک مختلف مربوط به وضعیت سوریه از مارس ۲۰۱۱ را جمع‌آوری و پردازش می‌کند تا در شرایطی که امکان رسیدگی کیفری به وضعیت سوریه مهیا شود، مورد استفاده قرار گیرد. این محکمه، چه دیوان بین‌المللی کیفری باشد یا محکمه ترکیبی<sup>۱۴۴</sup> یا بین‌المللی خاص،<sup>۱۴۵</sup> باید حقوق بین‌المللی کیفری را به محل اجرا بگذارد و بر اساس تحلیل‌های ارائه شده در پژوهش حاضر، استفاده از گازهای شیمیایی سارین، کلرین، آمونیاک و سولفور خردل به عنوان سلاح، در مخاصمات داخلی سوریه، توسط هر کدام از طرفین، جنایت جنگی خواهد بود، چرا که با شناسایی شورشیان سوریه به عنوان طرف مخاصمه، قواعد حقوق بشر دوستانه بین‌المللی به صورت ویژه، ماده ۳ مشترک کنوانسیون‌های ژنو ۱۹۴۹ و پروتکل دوم الحاقی ۱۹۷۷ بر رفتارهای هر دو طرف حاکم خواهد بود.

---

**144.** Hybrid Tribunal

**145.** *Ad hoc*

منابع:

الف. فارسی

- کتاب

- راجرز آتونی پی. وی و پل مالرب؛ قواعد کاربردی حقوق مخاصمات مسلحانه، ترجمه: کمیته ملی حقوق بشر دوستانه، امیر کبیر، ۱۳۸۸.
- شفیعی بافتی، نگین و علی هنجنی؛ ابعاد حقوقی بین‌المللی مخاصمات مسلحانه غیربین‌المللی، میزان، ۱۳۹۲.
- عبدالهی، محسن؛ ترویسم حقوق بشر و حقوق بشر دوستانه، شهر دانش، ۱۳۸۸.
- ضیایی بیگدلی، محمد رضا؛ حقوق جنگ، حقوق بین‌الملل مخاصمات مسلحانه، دانشگاه علامه طباطبایی، ۱۳۸۱.
- طهماسبی، جواد؛ صلاحیت دیوان کیفری بین‌المللی، جاودانه جنگل، ۱۳۸۸.
- فلسفی، هدایت الله؛ حقوق بین‌الملل معاہدات، چاپ سوم، فرهنگ نشر نو، ۱۳۷۹.
- فلک، دیتر؛ حقوق بشر دوستانه در مخاصمات مسلحانه، ترجمه: سیدقاسم زمانی و نادر ساعد، چاپ دوم، شهر دانش، ۱۳۹۱.
- فیوضی، رضا؛ حقوق بین‌المللی کیفری، دانشگاه تهران، ۱۳۸۶.
- ممتاز، جمشید و امیرحسین رنجبریان؛ حقوق بین‌الملل بشر دوستانه «مخاصمات مسلحانه داخلی»، چاپ سوم، میزان، ۱۳۸۷.
- واحدی، قدرت الله؛ حقوق بین‌الملل کیفری، جنگل، ۱۳۸۴.
- هنکرتز، ژان ماری؛ دوسؤالدبك، لوئیس؛ حقوق بین‌الملل بشر دوستانه عرفی، ترجمه: دفتر امور بین‌الملل قوه قضاییه، مجد، ۱۳۹۱.

- مقاله

- توکلی طبسی، علی و فرنگیس منصوری؛ «تعهد و التزام متخاصمین به حقوق بشر دوستانه در مخاصمه داخلی سوریه»، مجله حقوق بین‌المللی، شماره ۵۲، بهار- تابستان ۱۳۹۴.
- رستمزاد، حسینقلی؛ «جامعه بین‌المللی و تعهدات بین‌المللی *erga omnes*»، مجله حقوقی بین‌المللی، شماره ۳۳، پاییز- زمستان ۱۳۸۴.

**ب. انگلیسی****- Books**

- Dormann, Knut, *Elements of War Crimes under the Rome Statute of the International Criminal Court*, Cambridge University Press, 2004.
- McGoldrick, Dominic, *The Permanent International Criminal Court*, Hart, 2004.
- Olasolo, Hector, *The Triggering Procedure of the International Criminal Court*, Martinus Nijhoff Publishers, 2005.
- Robert Cryer, Håkan Friman, Darryl Robinson, Elizabeth Wilmshurst, *An Introduction to International Criminal Law and Procedure*, 3<sup>rd</sup> ed. Cambridge University Press, 2014.
- Schabas, William A., *An Introduction to International Criminal Court*, 4th (Ed) Cambridge University Press, 2011.
- Triffterer, Otto, *Commentary on the Rome Statute of the International Criminal Court: Observers' Notes, Article by Article*, Beck/Hart Oxford English Dictionary, 2008.
- *Yearbook of International Humanitarian Law*, vol. 13. T.M.C Asser Press 2010.

**- Articles**

- Bothe, M, "Chemical Warfare", in Bernhardt, Rudolf (ed). *Encyclopedia of Public International Law*, vol. 3, 1990.
- Condorlli, Luigi and Villalpando, Santiago, "Referral and Deferral by the Security Council" in the Cassese, Antonio. *The Rome Statute for an International Criminal Court: A Commentary*, Oxford University Press, 2002.
- Sean D. Murphy, Progress and Jurisprudence of the International Criminal Tribunal for the Former Yugoslavia", *AJIL*, vol. 93, No. 1. Jan., 1999.
- Yee, Lionel, "The International Criminal Court and the Security Council" Articles 13(b) and 16. In the S. Lee, Roy, *The International Criminal Court: The Making of the Rome Statute: Issues, Negotiations and Results*, The Hague, Kluwer Law, 1999.

**- Cases**

- *Akayesu* (ICTR-96-4-T), Judgment, 2 September 1998, 37 ILM 1399.
- ICTY, *Boskoski Case*, No.It-04-82-T, 2008.
- ICTY, *The Prosecutor v. Slobodan Milosevic*, (Milosevic Case), No.IT-02-54-T, 2004.
- *Kayishema and Ruzindana* (ICTR-95-1-T), Judgment, 21 May 1999.
- *Legality of the Threat or Use of Nuclear Weapons*, ICJ, Advisory Opinion of 8 July 1996.

- *Prosecutor v. Goran Jelicic*, No. IT-95-10 ICTY, Trial Chamber, I. 14 December. 1999.
- *Rutaganda* (ICTR-96-3-T), Judgment, 6 December 1999.
- *Ryuichi Shimoda et al. v. the State*, 32 ILR 626 at 633.
- *Tadic case*, ICTY Appeals Chamber.
- *Tadic case*, ICTY Reports, 1997.

**- Reports**

- Report of the Independent International Commission of Inquiry on the Syrian Arab Republic, at Summary, U.N. Doc. A/HRC/21/50, Aug. 16, 2012.
- Report of the United Nations Mission to Investigate Allegations of the Use of Chemical Weapons in the Syrian Arab Republic on the alleged use of chemical weapons in the Ghouta area of Damascus on 21 August 2013.

**- Websites**

- Akande, Dapo, “Can the ICC Prosecute for Use of Chemical Weapons in Syria” Available from: <http://www.ejiltalk.org/can-the-icc-prosecute-for-use-of-chemical-weapons-in-syria/>. Accessed: October 10, 2013.
- Jon Heller, Kevin, “Syria, Chemical Weapons, and the Incoherence of the VCLT”. Available from: <http://www.ejiltalk.org/can-the-icc-prosecute-for-use-of-chemical-weapons-in-syria/>. Accessed: October 10, 2013.
- Jon Heller, Kevin, “Could the Security Council Refer Only Assad’s Use of Chemical Weapons?”. Available from: <http://opiniojuris.org/2013/08/27/security-council-refer-assads-use-chemical-weapons> Accessed: September 30, 2013.
- Portilla, Juan Carlos, “Prosecuting Bashar Al-Assad: Can the International Criminal Court Exercise Jurisdiction over Syria?”. Available from: <http://www.fletcherforum.org/2013/09/26/portilla2/>. Accessed: September 30, 2013.
- Trahan, Jennifer, “Fifty-Seven Countries Call for Referral of the Syria Situation to the ICC: analysis of the merits of the referral and concerns as to its implementation”. Available from: <http://opiniojuris.org/2013/01/14/fifty-seven-countries-call-for-referral-of-the-syria-situation-to-the-icc-analysis-of-the-merits-of-the-referral-and-concerns-as-to-its-implementation/>. Accessed: September 10, 2013.
- <http://www.humanrightsdoctorate.blogspot.co.uk>, Accessed September 30, 2013.
- <http://www.redcrosschat.org/2012/715> Accessed at 24 December of 2017
- [www.geneva-academy.ch/RULAC](http://www.geneva-academy.ch/RULAC). last visited on/2013/04/17.
- <https://www.ejiltalk.org/the-united-states-is-at-war-with-syria-according-to-the-icrcs-new-geneva-convention-commentary/>.

- 
- <http://www.ettehadkhabar.ir/fa/posts/62385>. Accessed at 23 December of 2017.
  - <http://www.un.org/apps/news/story.asp?NewsID=58123#.Wj71YTtYXcs> Accessed at 24 December of 2017.
  - <https://www.hrw.org/news/2014/05/15/syria-groups-call-icc-referral> Accessed: December 22, 2017.
  - <https://nobelwomensinitiative.org/refer-syrias-use-of-chemical-weapons-to-the-icc-nobel-peace-laureates>. Accessed: December 22, 2017.
  - <http://www.icicl.org/details.asp?id=452>. Accessed December 24, 2017.